

Verbandsgemeinde-Kurier

Bellheim

Bellheim

Knittelsheim

Ottersheim b. L.

Zeiskam

48. Jahrgang

Donnerstag, den 10. Dezember 2020

Nr. 50/2020

Mit dem **Amtsblatt**

www.vg-bellheim.de



Romolo Tavani - Fotolia

Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim

Ab 04.05.2020 sind Terminvereinbarungen telefonisch oder per E-Mail möglich:

Montag - Freitag.....	08.00 - 12.30 Uhr
Das Sozialamt ist bis auf Weiteres dienstags geschlossen.	
Mittwoch.....	14.00 - 18.00 Uhr
Montag und Donnerstag	14.00 - 16.00 Uhr
.....	Tel.: 07272/7008-0

E-Mail-Adresse VG-Verwaltung Bellheim:

Verbandsgemeinde@vg-bellheim.de

Internet-Adresse: www.vg-bellheim.de

Notrufe

Polizei 110

Feuerwehr..... 112

Sonstige Rufnummern

Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim07272/7008-0

Ortsgemeinde Bellheim07272-7008-901 oder 0172-6100211

Ortsgemeinde Knittelsheim06348/251/4364

Ortsgemeinde Ottersheim06348/8600/4103

Ortsgemeinde Zeiskam06347/918375

Polizeiinspektion Germersheim.....07274/9580

Kripo-Sicherheitsberatung Ludwigshafen.....0621/9631440

Wasserzweckverband Nordgruppe.....0172/7106 481

(zuständig für Zeiskam)

Südgruppe (zuständig für Bellheim, Knittelsheim und Ottersheim)07271/9586-0

bei Vermittlungsproblemen.....0157/80533665

Internet-Homepage: www.wgs-jockgrim.de

Störungsdienst Erdgas Thüga Energienetze GmbH

Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim, Zeiskam.....0800/0837111

Asklepios Südpfalz Kliniken, Klinik Germersheim.....07274/504-0

Vinzentiuskrankenhaus Landau.....06341/170

Krankentransporte/Funktaxi (Tag und Nacht)

Taxi BeilTel.: 07272/2959

Landesberatungsstelle für Vergiftungserscheinungen

Giftnotrufzentrale BerlinTel. 030/19240

Rettungsdienst/Notarzt/Feuerwehr..... **112**

DRK-Krankentransport

Servicenummer19222

(mit jeweiliger Ortsvorwahl)

Deutsches Rotes Kreuz - Kreisverband.....Tel. 07274/2460

- Bürozeiten: Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr, GER, Hans-Graf-Sponeckstr. 33

Bereich Aus- u. Fortbildung: u.a. in Erster Hilfe, SM für den Führerschein, Betriebshelfer, u.v.m.

Bereich Ambulante Dienste: Mobiler Mittagstisch, Hausnotruf, Fahrdienste Tel. 07274-2460 oder 07275-918122

Stromversorgung

Für alle Orte der Verbandsgemeinde

Pfalzwerke NetzAG.....06323/941 310

Bei Störungen im Stromnetz0800/7977777

.....Telefax (06323) 941320

Gasentstörung0800/0837111

Frauenhaus Landau.....Tel. 06341/89626

Frauenhaus SpeyerTel. 06232/28835

Kinder- und Jugendtelefon.....0800/111 0333

Seelsorglicher Notdienst des kath. Pfarrverbandes Germersheim.....0176/66024810

Störungsdienst Kabel RP Zeiskam.....07272/9080970

Beratungsstelle pro familia Landau (Xyländerstraße 21, Landau)

Schwangerenberatung, Schwangerenkonfliktberatung, Paar- und Sexualberatung

Terminvereinbarung bitte telefonischTel.: 06341/82424

Telefonzeiten: täglich von 10 bis 12 Uhr, donnerstags zusätzlich von 16 bis 18 Uhr.

Wichtige Telefonnummern

Bereitschaftsdienst

Notfalldienst der Ärzte

Praxisbereich Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim, Zeiskam

Der Kassenärztliche Bereitschaftsdienst in der Aksepios Südpfalz-Klinik, Germersheim, An Fronte Karl 2, 76726 Germersheim ist ab 1. April 2014 unter der einheitlichen Rufnummer **116117 (ohne Vorwahl)** zu folgenden Zeiten zu erreichen:

Montag bis Dienstag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Dienstag bis Mittwoch von 19.00 - 07.00 Uhr,

Mittwoch bis Donnerstag von 14.00 - 07.00 Uhr,

Donnerstag bis Freitag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Freitag bis Montag von 16.00 - 07.00 Uhr.

Tag vor einem gesetzlichen Feiertag bis nächsten auf den Feiertag folgender Werktag von 18.00 - 07.00 Uhr.

Praxisbereich Offenbach, Hochstadt und Essingen

Bereitschaftsdienstzentrale Landau, Vinzentiuskrankenhaus, Cornichonstraße 4, 76829 Landau, Tel. **116117 (ohne Vorwahl)**.

Montag bis Dienstag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Dienstag bis Mittwoch von 19.00 - 07.00 Uhr,

Mittwoch bis Donnerstag von 14.00 - 07.00 Uhr,

Donnerstag bis Freitag von 19.00 - 07.00 Uhr,

Freitag bis Montag von 16.00 - 07.00 Uhr.

Tag vor einem gesetzlichen Feiertag bis nächsten auf den Feiertag folgender Werktag von 18.00 - 07.00 Uhr.

Bei akuten lebensbedrohenden Notfällen (z.B. starke Herzbeschwerden, Bewusstlosigkeit, schwere Verbrennungen) muss direkt der Rettungsdienst unter der Nr. 112 angefordert werden.

Augenärztlicher Notdienst

Die kassenärztliche Vereinigung in Mainz hat beschlossen den Bereitschaftsdienst der Augenärzte Südpfalz an die Augenklinik Westpfalz Klinikum, Kaiserslautern, zu übertragen. Diese ist ab sofort für augenärztliche Notfälle zuständig.

Augenklinik Westpfalz Klinikum

Hellmut-Hartert-Str. 1, 67655 Kaiserslautern

Zentrale: Tel.: 0631-2030

Täglich 19.00-07.00 Uhr, mittwochs 14.00 Uhr bis donnerstags 07.00 Uhr, freitags 16.00 Uhr bis montags 07.00 Uhr sowie Brückentage, der 24.12. und 31.12., alle Feiertage (an diesen ab 18.00 Uhr des Vortages).

Daneben steht jedem Patienten frei eine allgemeine Bereitschaftspraxis aufzusuchen oder eine Augenklinik in einem anderen Bundesland. Für die Südpfalz ist das die Augenklinik Karlsruhe:

Augenklinik - Haus L

Moltkestraße 90, 76133 Karlsruhe

Tel.: 0721 / 974 - 2010

Außerdem wird auf den Anrufbeantworter der Augenarztpraxen verwiesen.

Zahnärztlicher Notfalldienst

Samstag von 09.00 Uhr - 12.00 Uhr, Sonntag von 11.00 Uhr - 12.00 Uhr dienstbereit.

Der Dienst habende Zahnarzt kann unter folgender Telefonnummer erfragt werden:Tel. 07272/919653.

Zahnarzt Patiententelefon Rheinland-Pfalz Tel: 06131/8927-29040

Homepage: www.zahnarzt-patiententelefon.rlp.info

Apotheken Notdienst

Der Apothekennotdienst ist bis 8.30 Uhr des Folgetages erreichbar.

Sonntag 13.12.2020

Andreas-Apotheke, Tel. 06347/1522 oder 973000, Mozartstr. 5, 67363 Lustadt

Montag, 14.12.2020

Engel-Apotheke, Tel. 06348/349, Landauer Str. 4, 76877 Offenbach

Rhein-Apotheke, Tel. 07274/8001, August-Keiler-Str. 10, 76726 Germersheim

Dienstag, 15.12.2020

Sonnen-Apotheke, Tel. 07272/74488, Schulstr. 45, 76756 Bellheim

Mittwoch, 16.12.2020

Mauritius-Apotheke, Tel. 07272/8081, Mittlere Ortsstr. 88, 76761 Rülzheim

Apotheke Hornbach-Zentrum, Tel. 06348/610810, Hornbachstr. 17, 76879 Bornheim

Donnerstag, 17.12.2020

Birken-Apotheke, Tel. 06347/8686, Jahnstr. 24, 67378 Zeiskam

Freitag, 18.12.2020

Tulla-Apotheke, Tel. 07274/2339, Langgwannstr. 7, 76726 Germersheim-Sondernheim

Samstag, 19.12.2020

Mozart-Apotheke, Tel. 06348/98220, Raiffeisenstr. 7, 76877 Offenbach

Schwanen-Apotheke, Tel. 06344/5617, Hauptstr. 16, 67366 Weingarten

Zusätzlich Mittwochnachmittag geöffnet:

Sonnen-Apotheke, Schulstraße 45, Bellheim, Tel.: 07272/74488

Der aktuelle Stand kann sowohl aus dem Festnetz als auch aus dem Mobilfunknetz über folgende Rufnummer erfragt werden: 01805/258825 plus die Postleitzahl des Standortes (Festnetz 0,14 €/Min., Mobilfunknetz max. 0,42 €/Min.).

Oder über das Internet: www.lak-rlp.de

Sozialstation

Rülzheim-Bellheim-Jockgrim e.V.

Kuhardter Straße 37, 76761 Rülzheim, Tel.: 07272/919177

Fax: 07272/919178, www.sozialstation-ruelzheim.de, E-Mail: sozialstation@ruelzheim.de

Bürozeiten: Montag bis Freitag 08.00-16.00 Uhr und nach Vereinbarung.

24-Stunden-Erreichbarkeit: 07272/919177

Wir bieten: Pflege zu Hause, Medizinische Versorgung, Wundversorgung, Hauswirtschaftliche Leistungen, Betreuungen zu Hause und im Tagesbegegnungszentrum „St. Elisabeth“, Hausnotruf, Angehörigenberatung, Pflegekurse und vieles mehr...

Ökum. Sozialstation/AHZ Germersheim-Lingenfeld e.V.

Haus Pamina, Bismarckstr. 12, Germersheim

Sprechzeiten: Montag bis Freitag 09.00-16.00 Uhr und nach Vereinbarung Tel. 07274/7045-0

Senioren-Zentrum Haus Edelberg Bellheim

Adenauerring 11

Betreutes Wohnen, Pflege und Tagespflege Tel. 07272/937-0

Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe

Herrenlose Tiere nimmt die Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe, Am Klärwerk 2, 67363 Lustadt, Tel.: 06347/608672, an. Ansprechpartner ist Herr Zimmermann, Telefon 0170/3157 618 oder 07255/8037.

Pflegestützpunkt Rülzheim

Kuhardter Straße 37, 76761 Rülzheim, 07272 / 750342 und 07272 / 972968

Amtsblatt

der Verbandsgemeinde Bellheim

Herausgeber: die Verbandsgemeindeverwaltung

Amtliche Nachrichten

Öffentliche Bekanntmachung

Haushaltssatzung der Ortsgemeinde Knittelsheim für die Jahre 2021 und 2022

vom 30.09.2020

Der Gemeinderat hat auf Grund von § 95 Gemeindeordnung Rheinland-Pfalz in der derzeit geltenden Fassung folgende Haushaltssatzung beschlossen:

§ 1 Ergebnis- und Finanzhaushalt

	Haushaltsjahr 2021	Haushaltsjahr 2022
--	-----------------------	-----------------------

Festgesetzt werden:

1. im Ergebnishaushalt

der Gesamtbetrag der Erträge auf	1.283.240 €	1.234.740 €
der Gesamtbetrag der Aufwendungen auf	1.279.675 €	1.237.915 €
der Jahresüberschuss/ Jahresfehlbetrag (-) auf	3.565 €	-3.175 €

2. im Finanzhaushalt

der Saldo der ordentlichen Ein- und Auszahlungen auf	30.625 €	37.665 €
die Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	29.880 €	4.940 €
die Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	378.000 €	316.500 €
der Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	- 348.120 €	- 311.560 €
der Saldo der Ein- und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	317.495 €	273.895 €

§ 2 Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite

	Haushaltsjahr 2021	Haushaltsjahr 2022
--	-----------------------	-----------------------

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite, deren Aufnahme zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen erforderlich ist, wird festgesetzt für

zinslose Kredite auf	0 €	0 €
verzinsten Kredite auf	353.000 €	316.500 €
zusammen auf	353.000 €	316.500 €

§ 3 Verpflichtungsermächtigungen

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht veranschlagt.

§ 4 Steuersätze

Die Steuersätze für die Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

	Haushaltsjahr 2021	Haushaltsjahr 2022
Grundsteuer A auf	330 v.H.	330 v.H.
Grundsteuer B auf	422 v.H.	422 v.H.
Gewerbesteuer auf	395 v.H.	395 v.H.

Die Hundesteuer beträgt für Hunde, die innerhalb des Gemeindegebietes gehalten werden:

	Haushaltsjahr 2021	Haushaltsjahr 2022
für den ersten Hund	50 €	50 €
für den zweiten Hund	100 €	100 €
für jeden weiteren Hund	150 €	150 €
für den ersten gefährlichen Hund	320 €	320 €
für den zweiten gefährlichen Hund	560 €	560 €
für jeden weiteren gefährlichen Hund	800 €	800 €

§ 5 Gebühren und Beiträge

Die Sätze der Gebühren und Beiträge nach dem Kommunalabgabengesetz in der derzeit geltenden Fassung werden festgesetzt:

Die Beitragssätze für die landwirtschaftliche Einrichtung (§ 7 Kommunalabgabengesetz) werden wie folgt festgesetzt:

	Haushaltsjahr 2021	Haushaltsjahr 2022
1. Wiederkehrende Beiträge für Feldwege und Abzugsgräben	11,-- €	11,-- €
-je ha landwirtschaftlicher Grundstücksfläche-		
Der Beitragssatz (Einheitssatz für die Straßenentwässerung) nach § 3 Abs. 1 Nr. 2 der Erschließungsbeitragssatzung vom 27.07.1995 wird festgesetzt auf	11,99 €	11,99 €
je Quadratmeter entwässerte Fläche.		

§ 6 Eigenkapital

Der Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2019 betrug 5.555.376,02 €. Der **voraussichtliche** Stand des Eigenkapitals zum 31.12.2020 beträgt 5.563.271,02 €, zum 31.12.2021 beträgt er 5.566.836,02 € und zum 31.12.2022 beträgt er 5.563.661,02 €.

§ 7 Leistungszahlungen

Für die Bewilligung von Zahlungen nach § 18 VI Satz 1 TVÖD werden für leistungsorientierte Entgelte

im Haushaltsjahr 2021	890 €
im Haushaltsjahr 2022	910 €

festgesetzt.

§ 8 Weitere Bestimmungen

Die einzelnen Budgets sind entgegen der Festsetzungen des § 16 Abs. 1 GemHVO in sich gegenseitig deckungsfähig. Zusätzlich benötigte Konten werden in logischer Folge in die Budgets eingefügt. Alle investiven Ausgaben sind gegenseitig deckungsfähig.

Knittelsheim, den 10.12.2020

Christmann, Ortsbürgermeister

Hinweis:

Die vorstehende Haushaltssatzung für die Haushaltsjahre 2021 und 2022 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht. Die nach § 95 Abs. 4 GemO erforderlichen Genehmigungen der Aufsichtsbehörde zu den Festsetzungen in den §§ 2 und 3 der Haushaltssatzung sind erteilt. Der Haushaltsplan liegt zur Einsichtnahme

vom 14.12.2020 bis 23.12.2020

von 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr und mittwochs

von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

im Rathaus in Bellheim, Zimmer 24, öffentlich aus.

Knittelsheim, den 10.12.2020

Christmann

Ortsbürgermeister

Hinweis:

Nach § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung gelten Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung oder auf Grund der Gemeindeordnung zustande gekommen sind, ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Dies gilt nicht, wenn

1. die Bestimmungen über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, oder
2. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Aufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder jemand die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Verbandsgemeindeverwaltung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht hat.

Hat jemand eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Bekanntmachung

der Haushaltssatzung 2021 des Wasser- und Bodenverbandes Zeiskam K.d.ö.R

In Vollzug des § 19 der Verbandssatzung wird hiermit die vom Verbandsausschuss am 4. Dezember 2020 beschlossene **Haushaltssatzung für das Rechnungsjahr 2021** bekannt gemacht.

I.

§ 1

Der Haushaltsplan für das Rechnungsjahr 2021 wird

im Verwaltungshaushalt

in den Einnahmen auf	65.600,00 €
in den Ausgaben auf	65.600,00 €

im Vermögenshaushalt

in den Einnahmen auf	17.935,00 €
in den Ausgaben auf	17.935,00 €

festgesetzt.

§ 2

Die Verbandsbeiträge werden gemäß §§ 28 ff. Wasserverbandsgesetz in Verbindung mit § 25 Abs. 1 der Verbandssatzung festgesetzt. Sie betragen für die im Mitgliederverzeichnis aufgeführten Grundstücke pro ha 140,00 €

ausschließlich der noch nicht an das Berechnungsnetz angeschlossenen Grundstücke sowie der Grundstücke, die noch als Grünland genutzt werden.

§ 3

Der Höchstbetrag der Kassenkredite, der zur Sicherung der rechtzeitigen Leistung von Ausgaben verwendet werden soll, wird auf 0 € festgesetzt.

§ 4

Kredite werden nicht veranschlagt.

II.

Der Haushaltsplan 2021 liegt in der Zeit vom 10. Dezember 2020 bis einschließlich 23. Dezember 2020 bei der Verbandsgemeindeverwaltung in Bellheim während der Dienststunden nach Terminvereinbarung zur Einsichtnahme offen aus.

Wasser- und Bodenverband Zeiskam**Verbandsbeiträge für das Jahr 2021**

Der Wasser- und Bodenverband Zeiskam erstellt bereits seine Beitragsliste für die Verbandsbeiträge 2021. Eigentümer, die ihre im Berechnungsgebiet liegenden **Grundstücke im Laufe des Jahres 2020 veräußert (Grundstücksverkäufe) haben**, bitte folgendes beachten: Flächen- Zu- und Abgänge im Berechnungsgebiet, infolge Kauf, Verkauf oder Erbangelegenheiten, sind bei der Geschäftsführung des Wasser- und Bodenverbandes Zeiskam, Herrn Manfred Weck, Elsässer Str. 8, 76877 Offenbach (Telefon 06348 / 919099), unter Vorlage der entsprechenden Notariatsurkunde, zur Umschreibung vorzulegen. Eine automatische Umschreibung bei Verkauf oder Erbangelegenheiten auf den neuen Grundstückseigentümer erfolgt nicht.

Wir bitten diesen Hinweis unbedingt beachten.

Zweckverband für**Wasserversorgung Germersheimer Südgruppe Kö. d. ö. R. Jockgrim****Jahresabschluss zum 31. Dezember 2019**

Nach Prüfung des Jahresabschlusses zum 31. Dezember 2019 durch den Rechnungsprüfungsausschuss am 26. November 2020 hat die Verbandsversammlung aufgrund des § 27 Abs. 3 der EigAnVO für Rheinland-Pfalz in der Sitzung am 26. November 2020 den Jahresabschluss 2019 der Wasserversorgung Germersheimer Südgruppe festgestellt und der Verbandsleitung die erforderliche Entlastung erteilt. Der Bestätigungsvermerk der Wirtschaftsprüfer lautet wie folgt:

**Bestätigungsvermerk
des unabhängigen Abschlussprüfers
an den
Zweckverbandes für Wasserversorgung
Germersheimer Südgruppe K. d. ö. R.
Jockgrim
zum 31.12.2019**

Prüfungsurteile

Wir haben den Jahresabschluss des Zweckverbandes für Wasserversorgung, Germersheimer Südgruppe, Kö. d. ö. R., Jockgrim, – bestehend aus der Bilanz zum 31.12.2019 und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Geschäftsjahr vom 01.01.2019 bis zum 31.12.2019 sowie dem Anhang, einschließlich der Darstellung der Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden – geprüft. Darüber hinaus haben wir den Lagebericht des Zweckverbandes für Wasserversorgung, Germersheimer Südgruppe, Kö. d. ö. R., Jockgrim für das Geschäftsjahr vom 01.01.2019 bis zum 31.12.2019 geprüft.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse

· entspricht der beigefügte Jahresabschluss in allen wesentlichen Belangen den deutschen, für Kapitalgesellschaften geltenden handelsrechtlichen Vorschriften, den landesrechtlichen Vorschriften und den Bestimmungen der Satzung und vermittelt unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens- und Finanzlage des Verbandes zum 31.12.2019 sowie seiner Ertragslage für das Geschäftsjahr vom 01.01.2019 bis zum 31.12.2019 und

· vermittelt der beigefügte Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Verbandes. In allen wesentlichen Belangen steht dieser Lagebericht in Einklang mit dem Jahresabschluss, entspricht den deutschen gesetzlichen Vorschriften und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.

Gemäß § 322 Abs. 3 Satz 1 HGB erklären wir, dass unsere Prüfung zu keinen Einwendungen gegen die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses und des Lageberichts geführt hat.

Grundlage für die Prüfungsurteile

Wir haben unsere Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts in Übereinstimmung mit § 317 HGB i.V.m. § 89 Abs. 1 GemO Rheinland-Pfalz unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung durchgeführt. Unsere Verantwortung nach diesen Vorschriften und Grundsätzen ist im Abschnitt „Verantwortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts“ unseres Bestätigungsvermerks weitergehend beschrieben. Wir sind von dem Verband unabhängig in Übereinstimmung mit den deutschen handelsrechtlichen und berufsrechtlichen Vorschriften und haben unsere sonstigen deutschen Berufspflichten in Übereinstimmung mit diesen Anforderungen erfüllt. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unsere Prüfungsurteile zum Jahresabschluss und zum Lagebericht zu dienen.

Verantwortung des Verbandsdirektors und des Werksausschusses für den Jahresabschluss und den Lagebericht

Der Verbandsdirektor ist verantwortlich für die Aufstellung des Jahresabschlusses, der den deutschen, für Kapitalgesellschaften geltenden handelsrechtlichen Vorschriften, den landesrechtlichen Vorschriften und den Bestimmungen der Satzung in allen wesentlichen Belangen entspricht, und dafür, dass der Jahresabschluss unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Verbandes vermittelt. Ferner ist der Verbandsdirektor verantwortlich für die internen Kontrollen, die er in Übereinstimmung mit den deutschen Grundsätzen ordnungsmäßiger Buchführung als notwendig bestimmt hat, um die Aufstellung eines Jahresabschlusses zu ermöglichen, der frei von wesentlichen – beabsichtigten oder unbeabsichtigten – falschen Darstellungen ist.

Bei der Aufstellung des Jahresabschlusses ist der Verbandsdirektor dafür verantwortlich, die Fähigkeit des Verbandes zur Fortführung der Unternehmenstätigkeit zu beurteilen. Des Weiteren hat er die Verantwortung, Sachverhalte in Zusammenhang mit der Fortführung der Unternehmenstätigkeit, sofern einschlägig, anzugeben. Darüber hinaus ist er dafür verantwortlich, auf der Grundlage des Rechnungslegungsgrundsatzes der Fortführung der Unternehmenstätigkeit zu bilanzieren, sofern dem nicht tatsächliche oder rechtliche Gegebenheiten entgegenstehen.

Außerdem ist der Verbandsdirektor verantwortlich für die Aufstellung des Lageberichts, der insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Verbandes vermittelt sowie in allen wesentlichen Belangen mit dem Jahresabschluss in Einklang steht, den deutschen gesetzlichen Vorschriften, entspricht und die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend darstellt. Ferner ist der Verbandsdirektor verantwortlich für die Vorkehrungen und Maßnahmen (Systeme), die er als notwendig erachtet hat, um die Aufstellung eines Lageberichts in Übereinstimmung mit den anzuwendenden deutschen gesetzlichen Vorschriften, zu ermöglichen, und um ausreichende geeignete Nachweise für die Aussagen im Lagebericht erbringen zu können.

Der Werksausschuss ist verantwortlich für die Überwachung des Rechnungslegungsprozesses des Verbandes zur Aufstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts.

Verantwortung des Abschlussprüfers für die Prüfung des Jahresabschlusses und des Lageberichts

Unsere Zielsetzung ist, hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob der Jahresabschluss als Ganzes frei von wesentlichen – beabsichtigten oder unbeabsichtigten – falschen Darstellungen ist, und ob der Lagebericht insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Verbandes vermittelt sowie in allen wesentlichen Belangen mit dem Jahresabschluss sowie mit den bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnissen in Einklang steht, den deutschen gesetzlichen Vorschriften entspricht und die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend darstellt, sowie einen Bestätigungsvermerk zu erteilen, der unsere Prüfungsurteile zum Jahresabschluss und zum Lagebericht beinhaltet.

Hinreichende Sicherheit ist ein hohes Maß an Sicherheit, aber keine Garantie dafür, dass eine in Übereinstimmung mit § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung durchgeführte Prüfung eine wesentliche falsche Darstellung stets aufdeckt. Falsche Darstellungen können aus Verstößen oder Unrichtigkeiten resultieren und werden als wesentlich angesehen, wenn vernünftigerweise erwartet werden könnte, dass sie einzeln oder insgesamt die auf der Grundlage dieses Jahresabschlusses und Lageberichts getroffenen wirtschaftlichen Entscheidungen von Adressaten beeinflussen.

Während der Prüfung üben wir pflichtgemäßes Ermessen aus und bewahren eine kritische Grundhaltung.
Darüber hinaus

- identifizieren und beurteilen wir die Risiken wesentlicher – beabsichtigter oder unbeabsichtigter – falscher Darstellungen im Jahresabschluss und im Lagebericht, planen und führen Prüfungshandlungen als Reaktion auf diese Risiken durch sowie erlangen Prüfungsnachweise, die ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unsere Prüfungsurteile zu dienen. Das Risiko, dass wesentliche falsche Darstellungen nicht aufgedeckt werden, ist bei Verstößen höher als bei Unrichtigkeiten, da Verstöße betrügerisches Zusammenwirken, Fälschungen, beabsichtigte Unvollständigkeiten, irreführende Darstellungen bzw. das Außerkraftsetzen interner Kontrollen beinhalten können.
- gewinnen wir ein Verständnis von dem für die Prüfung des Jahresabschlusses relevanten internen Kontrollsystem und den für die Prüfung des Lageberichts relevanten Vorkehrungen und Maßnahmen, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit dieser Systeme des Verbandes abzugeben.
- beurteilen wir die Angemessenheit der von dem Verbandsdirektor angewandten Rechnungslegungsmethoden sowie die Vertretbarkeit der von dem Verbandsdirektor dargestellten geschätzten Werte und damit zusammenhängenden Angaben.
- ziehen wir Schlussfolgerungen über die Angemessenheit des von dem Verbandsdirektor angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes der Fortführung der Unternehmenstätigkeit sowie, auf der Grundlage der erlangten Prüfungsnachweise, ob eine wesentliche Unsicherheit im Zusammenhang mit Ereignissen oder Gegebenheiten besteht, die bedeutsame Zweifel an der Fähigkeit des Verbandes zur Fortführung der Unternehmenstätigkeit aufwerfen können. Falls wir zu dem Schluss kommen, dass eine wesentliche Unsicherheit besteht, sind wir verpflichtet, im Bestätigungsvermerk auf die dazugehörigen Angaben im Jahresabschluss und im Lagebericht aufmerksam zu machen oder, falls diese Angaben unangemessen sind, unser jeweiliges Prüfungsurteil zu modifizieren. Wir ziehen unsere Schlussfolgerungen auf der Grundlage der bis zum Datum unseres Bestätigungsvermerks erlangten Prüfungsnachweise. Zukünftige Ereignisse oder Gegebenheiten können jedoch dazu führen, dass der Verband seine Unternehmenstätigkeit nicht mehr fortführen kann.
- beurteilen wir die Gesamtdarstellung, den Aufbau und den Inhalt des Jahresabschlusses einschließlich der Angaben sowie ob der Jahresabschluss die zugrunde liegenden Geschäftsvorfälle und Ereignisse so darstellt, dass der Jahresabschluss unter Beachtung der deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Verbandes vermittelt.
- beurteilen wir den Einklang des Lageberichts mit dem Jahresabschluss, seine Gesetzesentsprechung und das von ihm vermittelte Bild von der Lage des Verbandes.
- führen wir Prüfungshandlungen zu den von dem Verbandsdirektor dargestellten zukunftsorientierten Angaben im Lagebericht durch. Auf Basis ausreichender geeigneter Prüfungsnachweise vollziehen wir dabei insbesondere die den zukunftsorientierten Angaben von dem Verbandsdirektor zugrunde gelegten bedeutsamen Annahmen nach und beurteilen die sachgerechte Ableitung der zukunftsorientierten Angaben aus diesen Annahmen. Ein eigenständiges Prüfungsurteil zu den zukunftsorientierten Angaben sowie zu den zugrunde liegenden Annahmen geben wir nicht ab. Es besteht ein erhebliches unvermeidbares Risiko, dass künftige Ereignisse wesentlich von den zukunftsorientierten Angaben abweichen.

Wir erörtern mit den für die Überwachung Verantwortlichen unter anderem den geplanten Umfang und die Zeitplanung der Prüfung sowie bedeutsame Prüfungsfeststellungen, einschließlich etwaiger Mängel im internen Kontrollsystem, die wir während unserer Prüfung feststellen.

Köln, den 10. November 2020

Rödl & Partner GmbH

Wirtschaftsprüfungsgesellschaft

Steuerberatungsgesellschaft

gez. Richter

gez. Quost

Wirtschaftsprüfer

Wirtschaftsprüfer

Der Jahresabschluss zum 31.12.2019 mit Lagebericht und dem Bestätigungsbericht sowie dem Bestätigungsvermerk der Wirtschaftsprüfer liegt in der Zeit vom 11. bis 23. Dezember 2020 während der Dienststunden bei der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim, Zimmer 24, öffentlich aus. Aufgrund der Corona-Pandemie ist die Einsichtnahme nur nach vorheriger telefonischer Terminabsprache bei der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim möglich.

Sitzungen

Auszug aus der Niederschrift

über die 10. Sitzung

des Gemeinderates Ottersheim am 24.11.2020

Wohnformen im Alter; Sachstand und Ergebnisse der Bürgerbeteiligung im Projekt „WohnPunkt RLP - Wohnen mit Teilhabe“

Der Gemeinderat beschließt die weitere Teilnahme am Verfahren und Abgabe der Bewerbung bei der Landeszentrale für Gesundheitsförderung Rheinland-Pfalz in Zusammenarbeit mit dem Beratungszentrum KOBRA, Landau.

Friedhofsgestaltung - alternative Bestattungsformen

Der Gemeinderat beschließt die Zustimmung zur Planung, Angebots- einholung und Mittelbereitstellung der Friedhofsmauer ohne ein Teilstück der Mauer am westlichen Friedhofseingang. Des Weiteren soll ein Alternativangebot für eine Mauer entlang der Grundstücksgrenze in einer einfachen Ausführung eingeholt werden.

Der Gemeinderat lehnt den Antrag ab die Zustimmung zur Planung, Angebots- einholung und Mittelbereitstellung zum Teilstück der Friedhofsmauer am westlichen Friedhofseingang zurückzustellen, was zur Folge hat, dass dieses Teilstück mit in das Gesamtprojekt aufgenommen wird.

Bauantrag - Neubau eines Wohnhauses mit zwei Wohneinheiten, Gänseweide

Der Gemeinderat Ottersheim erteilt das gemeindliche Einvernehmen gemäß § 36 BauGB zum Neubau eines Wohnhauses mit zwei Wohneinheiten in der Gänseweide.

Bauvoranfrage - Neubau eines Zweifamilienwohnhauses mit Garage, Gänseweide

Der Gemeinderat erteilt das gemeindliche Einvernehmen gemäß § 36 BauGB zum Neubau eines Wohnhauses mit zwei Wohneinheiten in der Gänseweide.

Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung des Gemeinderates Ottersheim am 24.11.2020 gefassten Beschlüsse

Der Gemeinderat beschließt über eine Mietangelegenheit.

Weitere Informationen erhalten Sie im Ratsinformationssystem unter <https://bellheim.ris-portal.de/>

Gemeinderat Zeiskam

Am Montag, dem 14. Dezember 2020, um 19:00 Uhr, findet eine Sitzung des Gemeinderates Zeiskam, in der Fuchsbachhalle, Bahnhofstraße, 67378 Zeiskam, statt.

Tagesordnung

Öffentlicher Teil

- 1 Einwohnerfragestunde
- 2 Vorstellung Sanierungskonzept Fuchsbachgrundschule
- 3 Friedhofsangelegenheit; Anschaffung einer Handwagenstation mit Pfandsystem für den Friedhof
- 4 Geschwindigkeitsreduzierende Maßnahmen im Ort
- 5 Zuschussantrag
- 5a Antrag des Cäcilienvereins
- 6 Prot. Kindergarten Eden - Antrag auf Übernahme der Planungskosten
- 7 Anschaffung Spielplatzgeräte
- 8 Bauanträge - Bauvoranfragen - Befreiungsanträge
- 8a Bauantrag - Teilaufstockung und Dacherneuerung eines Einfamilienhauses sowie Einbau einer Einliegerwohnung, Mühlgasse
- 8b Bauantrag - Neubau eines Wohnhauses mit Garage und Carport, Pfalzstraße
- 9 Informationen - Anfragen
- 9a Stellungnahme zur Anfrage Angebotsvergabe -Nennung weiterer Bieter
- 9b Stellungnahme zur Anfrage Niederschriften und Einwohnerfrage- stunde

Nichtöffentlicher Teil

- 10 Informationen - Anfragen

Hinweis:

Die Ratssitzung ist grundsätzlich öffentlich, sofern nicht gem. § 35 Abs. 1 GemO aufgrund einer gesetzlichen Vorgabe, aus Gründen des Gemeinwohls oder wegen schutzwürdiger Interessen Einzelner die Nichtöffentlichkeit vorgesehen ist. Aus Gründen des Gesundheitsschutzes können jedoch aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie-Situation nur begrenzte Kapazitäten der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellt werden. Um die notwendigen Abstände zwischen den Teilnehmern zu gewährleisten, sowie die Personenbegrenzung nach der jeweils aktuellen Corona Bekämpfungsverordnung einhalten zu können, ist die Besucherzahl begrenzt. **Außerdem wird den Ratsmitgliedern das Tragen von FFP II Masken, empfohlen.**

Das Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung ist während der gesamten Sitzung verpflichtend.

Aktuelles aus dem Rathaus

Öffnungszeiten des Rathauses über die Weihnachtsfeiertage

(nach vorheriger Terminvereinbarung)

Auf Grund der Weihnachtsfeiertage gelten geänderte Öffnungszeiten des Rathauses:

Mittwoch, 23.12.2020 8.00 - 12.30 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr
Montag, 28.12.2020 8.00 - 12.30 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr
Dienstag, 29.12.2020 8.00 - 12.30 Uhr
Mittwoch, 30.12.2020 8.00 - 12.30 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr

Am 24. und 31.12.2020 ist das Rathaus geschlossen.

Die nach wie vor bestehenden Hygiene- und Abstandsregelungen lassen aufgrund der räumlichen Gegebenheiten keine generelle Öffnung zu.

Termine können telefonisch oder per E-Mail vereinbart werden.

Alle Besucher werden am Haupteingang abgeholt. Das Tragen eines Mund- und Nasenschutzes sowie die Händedesinfektion ist bis auf Weiteres notwendig.

Um die Verbreitung des Corona-Virus einzudämmen, bitten wir Sie auch in Ihrem Interesse, Ihre Angelegenheiten möglichst telefonisch oder per E-Mail zu klären. Ebenfalls besteht die Möglichkeit den Hausbriefkasten zu nutzen.

Die Mitarbeiter/innen sind bemüht, alle Anliegen zeitnah zu bearbeiten.

Vielen Dank für Ihre Rücksichtnahme und Ihr Verständnis.

Die Verbandsgemeindeverwaltung wünscht allen Bürgerinnen und Bürgern frohe besinnliche Weihnachtsfeiertage sowie einen guten Start ins Jahr 2021.

Dieter Adam, Bürgermeister

LandesBetrieb Mobilität Speyer informiert

L 540 - Gefährdung der Verkehrssicherheit durch einen Walnuss-Baum

Entlang der L 540 zwischen Hochstadt und Zeiskam weist ein zwischen Straße und Radweg stehender Walnussbaum eine Höhlung bis zur Stammbasis auf. Außerdem weisen Fruchtkörper auf einen Pilzbefall des Holzes hin. Wegen Bedenken bezüglich der Verkehrssicherheit wurde deshalb vom Landesbetrieb Mobilität Speyer ein Gutachten zur Überprüfung der Standsicherheit des Baumes in Auftrag gegeben.

Die Untersuchung nahm ein Sachverständiger auf Basis der Baumuntersuchungsrichtlinien vor. In seinem Gutachten kommt der Sachverständige zu dem Ergebnis, dass der Baum zeitnah entfernt werden sollte, da er insgesamt latent bis akut bruchgefährdet sei.

In Absprache mit der zuständigen Naturschutzbehörde wurde vereinbart, die Walnuss artenschutzrechtlich zu überprüfen sowie eine Nachpflanzung vorzunehmen. Zur Nachpflanzung kommen zwei Speierlinge (lat. Sorbus domestica). Sowohl die Blüten als auch die Früchte des Speierlings sind für die Tierwelt (Insekten, Vögel, Kleinsäuger) von großer Bedeutung. Das bisher vorwiegend in Weinbauregionen vorkommende Gehölz ist in Hinblick auf die aktuell trockenen und warmen Sommer besonders geeignet. Da keine relevanten Tierarten betroffen sind, wurde vereinbart, den Stamm auf der Fläche liegend zwischenzulagern und später als Biotop auf eine geeignete Ausgleichsfläche in der näheren Umgebung zu bringen.

Die Fällarbeiten sowie das Nachpflanzen sind für den **11. und 12. Dezember 2020** vorgesehen. Für etwaige kurzzeitige Verkehrsbeeinträchtigungen wird um Verständnis gebeten.

DATENSCHUTZ GEHT UNS ALLE AN...

Diskutieren Sie mit uns auf
[blog.wittich.de!](http://blog.wittich.de)

Veröffentlichen Sie Ihre Vereinsnachrichten und
Ankündigungen in diesem Mitteilungsblatt.

Jetzt auf meinwittich.de anmelden!

Geschenkideen zu Weihnachten und sonstigen Gelegenheiten

Schwimmpark Bellheim - Geschenkgutschein für Saisonkarte 2021

Bellheim:

Sonderaktion - 20 Euro Preisnachlass für Ortschronik Bellheim, jetzt nur noch 15 Euro! (vorher 35 Euro)

Ortschronik „Bewegte Zeiten“, 1999, 871 Seiten, Redaktion: Hans-Joachim Heinz **15,00 Euro**
Bildband „Bellheim - einst und heute, 1987, 243 Seiten, Verfasser: Heinz Settelmeier **15,00 Euro**

Bildbandbiographie „Millione haw ich froh gemacht“, 1991, 185 Seiten, Verfasser: Hans Blinn **27,00 Euro**
Dokumentation „Feindflug von England bis Bellheim“, 2005, 32 Seiten, Verfasser: Edgar Schnell **5,00 Euro**

„Vum Gute's Bescht!“ Buch von August Heinrich, ausgewählte Gedichte in Pfälzer Mundart **13,00 Euro**
Ein Heimatbuch 1200 Jahre Bellheim **5,00 Euro**

Knittelsheim:
„808-2008: Fest- und Heimatbuch“, 2008, 304 Seiten, Verfasser: Peter Sinn **19,80 Euro**
Bildband zum Heimatbuch **5,00 Euro**

Ottersheim:
„Daheim in Ottersheim“ - Geschichte und Geschichten, 2000 **20,00 Euro**

495 Seiten, Verfasser: Berthold Feldmann
Bildband „Liebe zu einem kleinen Dorf“, 100 Seiten, Verfasser: Werner Heidenreich **17,00 Euro**

Ottersheimer Spiel **4,50 Euro**
CD „Odderschemer Lied von de Bärekinner“ **5,00 Euro**

Zeiskam:
„Zeiskam im Dritten Reich“, 1995, 112 Seiten, Verfasser: Edgar Schnell **8,00 Euro**

Ortschronik „Zeiskam in Vergangenheit und Gegenwart“, 1999, 524 Seiten, Verfasser: Edgar Schnell **16,00 Euro**

„Ewiger Kalender“ mit 24 Farb-Großaufnahmen von Zeiskam, 1999, Gestaltung: Werner Heidenreich **kostenlos erhältlich**

„Zeiskamer unter Napoleons Fahnen“, 2009, 168 Seiten, ca. 75 Fotos, Verfasser: Edgar Schnell - Restexemplare **10,- Euro**

„Zeiskam in der guten alten Zeit“, 3. Auflage 2017, erweiterte Fassung, 184 Seiten, Verfasser: Edgar Schnell **13,50 Euro**

„Zeiskamer Zwiebelbrevier“ Neuauflage, 68 Seiten, Verfasser: Edgar Schnell **5,00 Euro**

Ablesung der Wasserzähler 2020/2021

Die Verbandsgemeindeverwaltung weist darauf hin, dass wie bereits in den letzten Jahren die Wasserzähler in den Ortsgemeinden Bellheim, Knittelsheim und Zeiskam nicht mehr durch Ableser abgelesen werden. Jeder Haushalt erhält ein Anschreiben sowie eine Ablesepostkarte, in welchem ausführlich dargestellt wird, wie der Wasserzählerstand an die Verbandsgemeindeverwaltung übermittelt werden kann. Der Wasserzählerstand kann weiterhin auch telefonisch unter der Tel. (07272) 7008-521 oder (07272) 7008-221 oder per E-Mail an abgaben@vg-bellheim.de mitgeteilt werden. Lediglich in der Ortsgemeinde Ottersheim werden die Wasserzählerstände in der Zeit vom **07. Dezember 2020 bis 06. Januar 2021** weiterhin durch einen Ableser abgelesen. **Selbstverständlich erfolgt dies unter Einhaltung der Abstands- und Hygieneregeln sowie Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung durch den Ableser.** Die Verbandsgemeindeverwaltung bittet die Abnehmer, dem Ableser in diesem Zeitraum einen ungehinderten Zugang zu den Zählern zu ermöglichen. Eventuell durch Möbel oder andere Gegenstände versperrte Wasserzähler sind freizumachen. **Die Verbandsgemeindeverwaltung empfiehlt ebenfalls das Tragen von Mund-Nasen-Bedeckungen durch die Abnehmer. Selbstverständlich kann der Wasserzählerstand von den Abnehmern der Ortsgemeinde Ottersheim auch telefonisch unter der Tel. (07272) 7008-521 oder (07272) 7008-221 oder per E-Mail an abgaben@vg-bellheim.de mitgeteilt werden, sodass eine Ablesung durch den Ableser nicht erforderlich ist.**

Nichtamtlicher Teil

„Informationen zum Coronavirus“

Wichtige Internetseiten zum Corona-Virus

Die derzeit geltenden gesetzlichen Verordnungen und Bestimmungen, wichtige Telefonnummern, sonstige Empfehlungen usw., finden Sie im Internet unter:

www.kreis-germersheim.de
oder
www.corona.rlp.de

Unterstützen Sie die örtliche Gastronomie

Durch die aktuellen Maßnahmen zur Eindämmung des Coronavirus und die damit verbundene notwendige Schließung der Lokale, ist die Gastronomie wieder besonders betroffen. Viele Gastronomen in unserer Verbandsgemeinde bieten deswegen „Speisen zum Mitnehmen“ und/oder einen Lieferdienst an.

Eine Liste der Gastronomen, welche einen solchen Dienst anbieten, finden Sie immer aktuell auf unserer Homepage: www.bellheim.de.
Genießen Sie die gewohnt feinen Speiseangebote unserer örtlichen Lokalitäten in unserer Verbandsgemeinde.



Nachrichten aus der Verbandsgemeinde

Bürgermeister Dieter Adam

Sprechstunde nach Vereinbarung
E-Mail: d.adam@vg-bellheim.de

Tel. 07272 7008-328

1. Beigeordneter Gerald Job

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 07272 7008-328

Beigeordneter Ulrich Christmann

Sprechstunde nach Vereinbarung Tel. 07272 7008-328

Beigeordneter Udo Fremgen

Sprechstunde nach Vereinbarung Tel. 07272 7008-328

Schiedsmann Norbert Gschwind:

Sprechstunde nach Vereinbarung Tel: 07272 7008-535

Behinderten-Beauftragter Franz Horder

Sprechstunde nach Vereinbarung Tel. 06348 7159

Sicherheitsberater für Senioren Albert Conrad

Sprechstunde nach Vereinbarung Tel: 07272 7008-218

Amtsblatt online lesen

Lesen Sie die aktuelle Amtsblattausgabe als ePaper für Handy oder Tablet bequem über den folgenden Link: https://archiv.wit-tich.de/?titel_nr=104&last=1

Aktion Saubere Landschaft 2021

Die nächste Umweltsammlung im Landkreis Germersheim ist im kommenden Jahr für **Samstag, den 20. März 2021**, vorgesehen. Aufgrund der derzeitigen Lage kann eine endgültige Entscheidung jedoch erst im Frühjahr 2021 getroffen werden.

Meldung über Verunreinigungen, Schäden oder Mängel

Sie haben Verunreinigungen, Schäden oder Mängel im öffentlichen Bereich innerhalb der Verbandsgemeinde Bellheim festgestellt, dann bitten wir Sie, dies umgehend an die Ordnungsbehörde zu melden.

Sie erreichen die Ordnungsbehörde telefonisch unter 07272/7008-215 oder 218 sowie per E-Mail an ordnungsamt@vg-bellheim.de

Gewerbeverband VG-Bellheim e. V.



Bei der **2. Weihnachtspäckchenaktion 2020** hat gewonnen bei **Elektro Lutz GmbH**: Laura Höchel; **Fliesen Städtler**: Andrea und Gerhard Zwissler; **Wäschemode Theobalt**: Daniela Kröper, Petra Lenzer, Eva Däuwel; **Landmarkt Faas**: Jutta Best, Maria Gärtner, Fam. Steiner; **Mode Müller**: Melanie Wingerter, G. Welker, Alexandra Kuhn. Wir gratulieren allen Gewinnern und wünschen eine besinnliche Adventszeit!!! #xundbleiwe #zammehalde

Helferkreis Integration Bellheim e.V.



Kleiderstube und Fahrradausgabe weiterhin geschlossen

Aufgrund der derzeitigen Lage in Sachen Corona bleibt die Einrichtung auch im Dezember geschlossen. Wie es im neuen Jahr weitergeht wissen wir noch nicht. Jedenfalls werden wir zur gegebenen Zeit die Öffnungszeiten wieder bekanntgeben. Wir wünschen allen Bürgerinnen und Bürgern Gesundheit und trotz Corona eine schöne und besinnliche Adventszeit.

NABU Gruppe VG Bellheim

Eisvogel - der gefiederte Juwel...

Der Eisvogel gehört zu den schönsten Vogelarten in unserer Verbandsgemeinde. Der etwa sperrlingsgrosse farbenprächtige Vogel benötigt klare Gewässer mit seiner Liebesspeise, kleinen schnabelgerechten Fischen. Eisvögel brüten an Steilufern und buddeln eine mind. einen Meter lange Röhre mit Brutkessel am Ende

Was er braucht ist vor allem Ruhe um fischen und auch seine Brut großziehen zu können. In diesem Jahr gingen in der Südpfalz leider einige Bruten durch menschliche Einflüsse verloren - zu oft meinen Mitbürger überall Halli Galli machen zu müssen und lassen den Respekt gegenüber der Natur vermissen.

Eine Stunde Badebetrieb mitten im Naturschutzgebiet vor einer besetzten Brutröhre reichen aus damit eine Eisvogelbrut aufgegeben wird. Regelmäßig sind Eisvögel an versch. Gewässern im Umland aber auch inmitten der Dörfer und dann an Gartenteichen mit Fischbesatz zu sehen.

Hier eine Bitte:

Eisvögel mir ihrem rasanten Flugstil verenden häufig an spiegelnden Glasscheiben. Bitte machen Sie spiegelnde Oberflächen für die Tiere als Hindernis erkennbar - vor allem wenn diese in der Nähe von Gartenteichen sind.



Termine der Parteien

CDU-Landtagskandidat Tobias Baumgärtner

Herzliche Einladung zur Online-Diskussionsrunde und zur digitalen Bürgersprechstunde

Der CDU-Landtagskandidat für den neuen Wahlkreis 51 (Verbandsgemeinden Bellheim, Lingenfeld, Offenbach und die Stadt Germersheim), Tobias Baumgärtner, bedauert, dass zurzeit coronabedingt kaum persönliche Begegnung stattfinden kann. Wichtig ist ihm aber gerade in dieser Zeit der Kontakt mit den Menschen der Region, insbesondere

um wichtige Themen gemeinsam weiter voran zu treiben. Daher bietet er in den kommenden Wochen Online-Diskussionsrunden zu solchen Anliegen und Themenbereichen an, welche in den vergangenen Wochen bei zahlreichen Gesprächen an ihn herangetragen wurden.

Am **Donnerstag, 10. Dezember, 20 Uhr** lädt er ein zum Thema: „Bäcker, Metzger, Tante Emma - Zukunft der Versorgung auf unseren Dörfern“

Am **Montag, 14. Dezember, 18 Uhr**, lädt Tobias Baumgärtner ein zur **Online-Bürgersprechstunde** zu allen Themen, die Ihnen unter den Nägeln brennen.

Alle Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen, teilzunehmen. Anmeldung zu beiden Veranstaltungen per E-Mail an info@tobias-baumgaertner.de.

„Offenes Ohr“ - Telefon ab 28. Dezember

Darüber hinaus bietet der CDU-Landtagskandidat ab dem 28. Dezember die Möglichkeit eines „Offenen Ohr“- Telefons an. Unter der Telefonnummer **0163/5189636** steht er für Ihre persönliche Anliegen zur Verfügung. Hinterlassen Sie am „Offenen-Ohr“-Telefon einfach Ihre Kontaktdaten und Ihr Anliegen. Sie erhalten dann zeitnah eine Rückmeldung durch Tobias Baumgärtner. Über die Nummer des „Offenen Ohrs“ können Sie ab Januar auch Informationen rund um Tobias Baumgärtner per WhatsApp erhalten. Senden Sie hierzu einfach eine WhatsApp-Nachricht mit Ihrem Namen und Ihrem Wohnort an die **0163/5189636**.

Jetzt auf meinwittich.de anmelden!

Kirchen



PFARREI
HL. HILDEGARD VON BINGEN



mit den Gemeinden **St. Nikolaus Bellheim, St. Georg Knittelsheim, St. Martin Ottersheim, St. Bartholomäus Zeiskam, St. Johannes Lustadt, St. Laurentius Lustadt, St. Michael Weingarten**

So erreichen Sie uns:

Kath. Pfarramt Hl. Hildegard von Bingen, Hintere Straße 1, 76756 Bellheim, Tel. 07272/973050, Fax 07272/9730519, Mail: pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de

Pfarrbüro bis auf weiteres geschlossen

Das Pfarrbüro ist bis auf Weiteres für den Publikumsverkehr geschlossen. Telefonisch oder per eMail sind wir weiterhin zu den bisher üblichen Zeiten zu erreichen. Besuche sind nur nach vorheriger tel. Anmeldung möglich!

Bitte beachten Sie die Abstands- und Hygieneregeln und betreten Sie das Pfarrbüro nur mit einem geeigneten Mund-/Nasenschutz. Vielen Dank!

Ihr Anliegen können Sie auch jederzeit auf den Anrufbeantworter sprechen, wir rufen baldmöglichst zurück.

Kontaktadressen:

Pfr. Thomas Buchert: thomas.buchert@bistum-speyer.de

Pater Paul Salamon: pawel.salamon@bistum-speyer.de

Diakon Hanspeter Imhoff: hanspeter.imhoff@bistum-speyer.de

Seelsorglicher Notdienst der Pfarreien Bellheim, Germersheim, Rülzheim: 0176/66024810

Telefon Seelsorge Pfalz: Tel.-Nr. 0800 111 0111 & 0200 111 0 222, Telefonberatung: www.telefonseelsorge-pfalz.de - Chat- und Mailberatung

Hinweise zum Besuch eines Gottesdienstes:

- Die Gottesdienstbesucher müssen nach wie vor **einen Mund-Nasen-Schutz tragen, und zwar beim Betreten der Kirche bis zum Verlassen; auch während des Gottesdienstes darf die Schutzmaske nicht abgenommen werden.**

- An den Eingängen müssen die **Hände desinfiziert werden.**

-Den Weisungen des **Empfangsdienstes** ist Folge zu leisten.

Bei offensichtlichen Anzeichen von Symptomen einer Atemwegserkrankung oder Fieber, kann der Zutritt nicht gestattet werden! Anmeldungen mit Ihren Kontaktdaten zu den Gottesdiensten sind weiterhin zwingend erforderlich und können bis freitags, 11.30Uhr entweder telefonisch unter 07272-973050 oder per Mail: pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de beim Pfarrbüro vorgenommen werden.

Die vorgenannten Regelungen gelten auch für die Werktagsgottesdienste!

Weitere Erläuterungen und Informationen zu Gottesdienstübertragungen finden Sie auch im Internet

Freitag 11.12.

Bellheim 18:00 Rosenkranzgebet

Bellheim 18:30 Eucharistiefeier, 3. Sterbeamt für Wolfram Roth; für die armen Seelen (B.)

1. Sterbeamt für Maria Magarete Garrecht

Samstag 12.12.

Ottersheim 07:00 Fröhschicht in der St. Martin-Kirche

Zeiskam 18:00 Rosenkranzgebet

Zeiskam 18:30 Eucharistiefeier für Friedrich und Katharina Siegler

Sonntag 13.12. 3. Adventssonntag (Gaudete)

Bellheim 09:00 Eucharistiefeier, 3. Sterbeamt für Günter Gaab; für Ursula (Jgd.) u. Johann Richard und Maria Hirschschall

Ottersheim 10:00 Eucharistiefeier für Fritz und Helma Benz u. verst. Angeh.

Dienstag 15.12.

Lustadt/O. 18:30 Eucharistiefeier

Mittwoch 16.12.

Zeiskam 18:30 Eucharistiefeier für Markus und Albrecht Kuhn und verst. Angeh.

Donnerstag 17.12.

Knittelsheim 18:30 Eucharistiefeier, zu Ehren der Mutter Gottes von der immerwährenden

Hilfe (W), für Marianne Löffler

Knittelsheim 19:00 O-Antiphon

Freitag 18.12.

Bellheim 18:30 Eucharistiefeier für Jürgen Hellmann und Gerhard Kramer; für Beate Debus (Jgd)

Bellheim 19:00 O-Antiphon

Samstag 19.12.

Lustadt/O. 07:00 Fröhschicht in der St. Johannes-Kirche

Weingarten 18:30 Eucharistiefeier für Hubert Weis, best. v. Kath. Kirchenchor

Weingarten 19:15 O-Antiphon

Sonntag 20.12. 4. Adventssonntag

Bellheim 09:00 Eucharistiefeier

Knittelsheim 10:00 Eucharistiefeier für Klara u. Fritz Lutz u. verst. Angeh.; für Anna u. Ludwig Starck, Magdalena u. Erwin Wiegelerling u. verst. Angeh.; zum Dank und für die leb. und verst. Angeh. der Fam. Bullinger

Zeiskam 19:00 O-Antiphon

Fröhschichten in der Adventszeit 2020

Um den Mindestabstand einzuhalten, werden die diesjährigen Fröhschichten nicht wie gewohnt in den Pfarrheimen, im Bürger- oder Gemeindesaal, sondern in den Kirchen der jeweiligen Gemeinde stattfinden. Auf die liebgewordene Tradition des anschließenden, gemeinsamen Frühstücks, müssen wir leider auch verzichten. **Auch muss**

sich zu jeder Fröhschicht im Voraus im Pfarrbüro (Tel. 072072-973050 oder per Mail: pfarramt.bellheim @bistum-speyer.de) angemeldet werden - bis jeweils spätestens **Freitags, 11.30 Uhr!**
 „Nimm dir eine halbe Stunde Zeit zum Gebet, außer wenn du viel zu tun hast, dann nimm dir eine Stunde Zeit!“ Franz von Sales
 Thema der diesjährigen Fröhschicht: „Advent - Zeit des Findens“
 3. Fröhschicht: SA, 12.12. in der St. Martin Kirche Ottersheim
 4. Fröhschicht: SA, 19.12. in der St. Johannes Kirche Lustadt

Katholische Kirchengemeinden

Kath. Kirchengemeinde St. Nikolaus Bellheim

Herzliche Einladung zu „Weihnachten unterwegs -
Bellheimer Stationen-Krippenweg“

WEIHNACHTEN UNTERWEGS. BELLHEIMER STATIONEN-KRIPPENWEG



Weihnachten wird in diesem Jahr anders. Die Vorbereitung auf die Ankunft Jesu ebenfalls. Das, was Weihnachten ausmacht, gemeinsam Zusammenkommen, gemeinsam Feiern, sich Begegnen, ist dieses Jahr so nicht möglich. Aber: Weihnachten fällt eben nicht aus! Deshalb gehen beide Bellheimer Kirchengemeinden andere, neue und ökumenische Wege. Im wahrsten Sinne des Wortes!
 Anstatt zentraler Kinderkrippenfeiern in den Bellheimer Gotteshäusern sind alle eingeladen, egal ob Jung oder Alt, sich im wortwörtlichen Sinn auf den Weg zu machen. - Auf einen Stationen-Krippenweg durch Bellheim.
 Dieser Rundweg durch den Bellheimer Ortskern greift an neun Stationen die Weihnachtsgeschichte kind- und familiengerecht auf. Dazu gibt es an den Stationen Musik von Bellheimern Musikerinnen und Musikern, dieses Jahr nicht live aufgeführt, sondern mittels QR-Code vom Handy abrufbar.



Per QR-Code kann man sich auch die Beiträge an den einzelnen Stationen vorlesen lassen. Und unterwegs lassen sich, ebenfalls per QR-Code, Weihnachtslieder per Handy abrufen. Alles, was Sie brauchen, ist ein Smartphone mit QR-Code-App, die sich kostenlos herunterladen lässt. Der Rundweg ist rund 1,4 km lang, auch in einzelnen Etappen und zu jeder Zeit lauffähig. Er wird ab dem Wochenende des dritten Advents eingerichtet. Startpunkt ist am Schaukasten vor der Protestantischen Kirche, Endpunkt vor der Kath. Pfarrkirche.
Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter Kirchennachrichten, Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen

Krankenkommunion im Dezember

Dienstag, 22.12.2020: Pater Paul in Bellheim
 Mittwoch, 23.12.2020: Diakon Imhoff in Bellheim
 Im Januar entfällt die Krankenkommunion, der nächste Termin ist dann am 5. Februar 2021.

Wollsocken-Verkauf

Frau Irmgard Schindwein und ihre Töchter haben nach dem Tod von Sr. Clementia den Verkauf von selbstgestrickten Socken zu Gunsten verschiedener Projekte in Ghana und dem Kinderhospiz Sterntaler in Dudenhofen übernommen und weitergeführt. Viele Bellheimer wissen das ja...

Da der Nikolausmarkt in diesem Jahr nicht stattfindet, ist die Möglichkeit gegeben, die Socken bei Frau Schindwein Daniela direkt zu kaufen.

Aus organisatorischen Gründen ist bitte unter der **Telefonnummer 07272-730613** (Daniela Schindwein) ein Termin für Bestellung bzw. Abholung auszumachen.

Wir freuen uns über regen Zuspruch und sagen im Voraus schon danke!

Kath. Kirchengemeinde St. Martin Ottersheim

Krankenkommunion im Dezember

Dienstag, 22.12.2020: Pater Paul
Im Januar entfällt die Krankenkommunion, der nächste Termin ist dann am 5. Februar 2021.

Kath. Kirchengemeinde St. Bartholomäus Zeiskam

Alle Gottesdienste und Veranstaltungen siehe unter Kirchennachrichten, Pfarrei Hl. Hildegard v. Bingen

Katholische öffentliche Bücherei Zeiskam, Kronstraße 39

Öffnungszeiten: jeden 1. Mittwoch im Monat von 16-18 Uhr

Krankenkommunion im Dezember

Dienstag, 22.12.2020 Pfr. Buchert
 Im Januar entfällt die Krankenkommunion, der nächste Termin ist dann am 5. Februar 2021.

Protestantische Kirchengemeinden



Prot. Kirchengemeinde Bellheim-Knittelsheim

Wir laden herzlich ein zu den
Gottesdiensten:

Sonntag, 13. Dezember (3. Advent) in Knittelsheim
 10.00 Uhr Gottesdienst
Sonntag, 20. Dezember (4. Advent) in Bellheim
 10.00 Uhr Gottesdienst

Informationen zu den Gottesdiensten an Heilig Abend und Weihnachten

Während wir Sie sonst herzlich zu unseren Gottesdiensten an Heilig Abend und an Weihnachten einladen, **Wir bitten Sie in diesem Jahr sehr herzlich, den Heiligen Abend zu Hause zu feiern.** Große Gottesdienste, würden in der momentanen Situation keinen Sinn machen. Als Alternative für den Gottesdienst bieten wir Ihnen die folgendes an:
 · Rechtzeitig vor Weihnachten erhalten alle Gemeindeglieder eine **Broschüre „Weihnachten Zuhause“**. Sie enthält einen **Vorschlag für eine Andacht** sowie weitere **Ideen und Anregungen** für die Gestaltung von Heilig Abend zuhause.
 · Zu Heilig Abend wird auf der Homepage der Kirchengemeinde (www.protestanten-bellheim.de) ein Video eingestellt, das Mitarbeiterinnen bei der Konfirmandenarbeit mit den Konfirmandinnen und Konfirmanden drehen werden. Es bietet einen kompletten **Online-Gottesdienst mit einem Krippenspiel** (als Stop-Motion-Film mit Spielfiguren) sowie **Liedern zum Mitsingen und Gebeten**.

· Auf dieser Homepage finden Sie ab Heilig Abend eine **Video-Ansprache zu Weihnachten**.
 Zwar wird es auch in diesem Jahr an Heilig Abend und Weihnachten **Gottesdienste in der Kirche** geben. Die Anzahl an Plätzen ist jedoch sowohl in Bellheim als auch in Knittelsheim aufgrund der zu beachtenden Abstandsregeln sehr begrenzt. Wir bitten Sie daher dringend, hier den **Menschen den Vortritt zu lassen, die ansonsten an Heilig Abend und Weihnachten alleine wären oder die nicht die Möglichkeit haben, die alternativen Angebote im Internet zu nutzen.**

Gottesdienste in Bellheim:

· 24.12.2020 um 15:30 Uhr und um 16:30 Uhr (mit Krippenspiel-Video)
 · 25. 12. 2020 um 10:00 Uhr

Gottesdienst in Knittelsheim:

· 24. 12. um 17:30 Uhr im Kirchgarten
Für den Besuch der Gottesdienste an Heilig Abend und Weihnachten ist aus Platzgründen eine **telefonische Anmeldung im Pfarrbüro bis spätestens Dienstag, den 22. 12. 2020** um 12 Uhr erforderlich. Das Pfarrbüro ist dienstags und freitags telefonisch erreichbar unter 07272/ 2110. Ein Gottesdienstbesuch ohne Anmeldung ist aus organisatorischen Gründen an Heilig Abend und Weihnachten leider nicht möglich.

Alle Gruppen und Kreise treffen sich momentan nicht.

Wichtige Infos für die Vakanzzeit ab 1.Dezember

Die Vertretung ist wie folgt geregelt:
Das Pfarrbüro ist dienstags und freitags von 09.00-12.00 Uhr telefonisch zu erreichen. Besucherverkehr ist mit Maske möglich.
Hauptstraße 103, 76756 Bellheim, Tel: 07272-2110.
Geschäftsführung, KiTa: Prot. Dekanat Germersheim Tel: 07274-9499910, Mail: dekanat.germersheim@evkirchepfalz.de
Konfirmanden/Präparanden: Pfr Martin Müller Tel: 01577 3384169, Mail: Martin.Mueller@evkirchepfalz.de
Beerdigungen: Pfr Ulrich Kronenberg Tel: 06232-640616

Prot. Kirchengemeinde Ottersheim

Wochenspruch: „Bereitet dem Herrn den Weg; denn siehe, der Herr kommt gewaltig“. Jesaja 40, 3.10
Sonntag, 13.12.2020
10:15 Uhr **Gottesdienst**, Prot. Kirche Ottersheim, Pfrin. Ade-Ihlenfeld
Wahlergebnis Presbyteriumswahlen 29.11.2020
Die Wahlbeteiligung betrug 31,6 %
In der Reihenfolge der abgegebenen Stimmen wurden als Presbyterin und Presbyter gewählt:

Name	Stimmenanzahl
1. Becker, Alfred	74
2. Ahe von der, Anne	71
3. Mayr, Gabriele	66
4. Fahroß, Ute	63
Erweitertes Presbyterium	
5. Hagenbucher-Eggart, Andrea	29

Prot. Kirchengemeinde Zeiskam

Prot. Pfarramt Schwegenheim,
Neustadter Str. 2, 67365 Schwegenheim
Tel. 0 63 44/ 56 49, mail: pfarramt.schwegenheim@evkirchepfalz.de;
homepage: www.prot-kirche-zeiskam.de
Wochenspruch: Bereitet dem Herrn den Weg, denn siehe, der Herr kommt gewaltig. (Jesaja 40,3)
Zum Nachlesen in der Bibel zum 3. Advent: Jes 40, 1-8, 1. Kor 5, 1-5 und Mt 22, 2-6, hierzu passendes Lied im Gesangbuch Nr. 10 sowie Psalm 85 (EG 746).
In ökumenischer Verbundenheit werden bis auf weiteres **jeden Abend um 19:30 Uhr** die Glocken der Prot. und Kath. Kirchen zum Gebet rufen. Wir laden Sie ein, dann als Gemeinde miteinander und füreinander zu beten.

Rahmenbedingungen

zum Besuch von Gottesdiensten

Es besteht grundsätzlich Maskenpflicht beim Betreten und Verlassen der Kirche, am Sitzplatz darf die Maske abgelegt werden, das Singen im Gottesdienst ist nach wie vor nicht gestattet.
- Melden Sie Ihren Gottesdienstbesuch im Pfarrbüro telefonisch an. Sollten Sie auf den AB sprechen, nennen Sie bitte Ihren Namen, Adresse, Tel.-Nr. und das Datum des gewünschten Gottesdienstbesuchs.
- Bitte bringen Sie Ihre eigene Maske mit
- Bitte folgen sie den Anweisungen unserer Ordnungshelfer/innen.
Da der Aufwand für die Hygienevorschriften doch sehr groß ist, werden **bis auf Weiteres nur alle 14 Tage jeweils um 10:15 Uhr Gottesdienste** im Wechsel mit Zeiskam stattfinden. An den gottesdienstfreien Sonntagen, können Sie selbstverständlich auch den Gottesdienst in Zeiskam besuchen! Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Unsere Gottesdienste

Freitag, 11.12.
19:00 Uhr, **Adventsandacht**
Sonntag, 3. Advent, 13.12.
10:15 Uhr, **Gottesdienst**
Freitag, 18.12.
19:00 Uhr, **Adventsandacht**
Heilig Abend, 24.12.
Zw. 16:00 -18:00 Uhr, **lebendige Krippe neben der Kirche; Kurzgottesdienst für Kinder und Erwachsene in der Kirche** (keine Anmeldung erforderlich, die Gruppen werden nach Anwesenheit eingeteilt)

1. Weihnachtsfeiertag, 25.12.

10:15 Uhr, **Gottesdienst**

2. Weihnachtsfeiertag, 26.12.

9:00 Uhr, **Gottesdienst**

Damit möglichst vielen der Besuch eines Weihnachtsgottesdienstes ermöglicht wird, bitten wir Sie, sich nur für einen der Feiertagsgottesdienste anzumelden.

Silvester, 31.12.

17:00 Uhr, **Gottesdienst zum Jahreschluss**

Das **Büro des Pfarramts** ist montags und donnerstags von 9.00 h - 12.00 h besetzt.

Bankverbindung für Spenden an die Kirchengemeinde

Verwaltungszweckverband Speyer/Germersheim
VR-Bank Südpfalz: IBAN: DE02 5486 2500 0001 0237 30
Bitte im Verwendungszweck immer Prot. Kirchengemeinde Zeiskam angeben und den Grund der Überweisung

BRENNHOLZ KOHLER
GANZJÄHRIGER BRENNHOLZVERKAUF



Michel Kohler
Rheinaue 5 · 76771 Hördt
Mobil 0151 / 44520895
Fax 07272 / 9738879
www.holzmicHEL-hoerdt.de
info@holzmicHEL-hoerdt.de

HEIMAT NEU ENTDECKEN



Treffpunkt Deutschland.de

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

BELLHEIM



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Anzeigenschlussvorverlegung!

für private und gewerbliche Anzeigen

51/2020 Vorweihnachtswoche
auf Montag, 14. Dezember 2020, 9.00 Uhr vorgezogen.

52/2020 Weihnachtswoche
auf Freitag, 18. Dezember 2020, 9.00 Uhr vorgezogen.

53/2020 Woche nach Weihnachten
keine Erscheinung



Wir danken für Ihr Verständnis und bitten um Beachtung, da zu spät eingesandte Aufträge nicht mehr berücksichtigt werden können!

Ihr Team der
LINUS WITTICH Medien KG,
Standort Föhren.



Ortsgemeinde Bellheim

Ortsbürgermeister Paul Gärtner

Sprechstunde: Montag und Freitag, 09.30 - 12.00 Uhr
sowie Mittwoch, 14.00 - 18.00 Uhr
E-Mail: p.gaertner@vg-bellheim.de
Tel.: 07272 7008-902

1. Beigeordneter Hermann-Josef Schwab

Sprechstunde: Mittwoch von 15.00 - 18.00 Uhr
sowie nach tel. Vereinbarung unter Tel. 07272 7008-901
E-Mail: hermann-josef.schwab@vg-bellheim.de

Beigeordneter Harald Walter

Sprechstunde: Mittwoch von 15.00 - 18.00 Uhr
sowie nach tel. Vereinbarung unter Tel. 07272 7008-901

Beigeordneter Rüdiger John

Sprechzeiten nach tel. Vereinbarung Tel.: 07272 7008-904
E-Mail: ruediger.john@vg-bellheim.de

Seniorenbeauftragter Kurt Gensheimer

Sprechstunde Mittwoch von 15.00 - 16.30 Uhr
in den Räumen der Ortsgemeinde Bellheim Tel.: 07272 7008-903

Glückwünsche

11.12. Kruschinski Emilia 85 Jahre

Hinweis:

Derzeit können coronabedingt bis auf Weiteres keine persönlichen Gratulationen durch die Vertreter der Ortsgemeinden bzw. der Verbandsgemeinde Bellheim durchgeführt werden. Wir bitten Sie hierzu um Ihr Verständnis.

Aus der Gemeinde



Geschäftsstelle: Gemeindebücherei, Schulstr. 2c, 76756 Bellheim
Telefon: 07272 7008-605
E-Mail: vhs@vg-bellheim.de

Öffnungszeiten der Geschäftsstelle:

Montag: 14.30 - 18.00 Uhr
Dienstag: 09.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 19.00 Uhr
Donnerstag: 14.30 - 18.00 Uhr
Freitag: 09.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr

Für alle VHS-Veranstaltungen ist eine vorherige Anmeldung erforderlich

Eine Einrichtung der Gemeinde Bellheim

VHS Bellheim - Aktuelle Informationen

Bitte beachten Sie:

Die Geschäftsstelle der Volkshochschule ist vom 23. Dezember 2020 bis zum 08. Januar 2021 geschlossen. Außerdem bleibt die Geschäftsstelle der Volkshochschule vom 01. Dezember 2020 bis zum 28. Februar 2021 am Dienstagvormittag geschlossen.



Schulstr. 2 c, Tel. 07272/ 7008-605

Unser Bestand im Internet unter: www.bibliotheken-rip.de
E-Mail: r.best@vg-bellheim.de

Öffnungszeiten:

Montag: 14.30 - 18.00 Uhr
Dienstag: 09.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 19.00 Uhr
Mittwoch: geschlossen
Donnerstag: 14.30 - 18.00 Uhr
Freitag: 09.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr

Wintertraum & Weihnachtszauber - Romane für die Winterzeit

Neue Romane für entspannte Lesestunden an dunklen Winterabenden können Sie in der Gemeindebücherei ausleihen.

Liebig, Anna: Das Winterkarussell

Nachdem die 15-jährige Antonia ihre Mutter bei einem Unfall verloren hat, muss sie zu ihrem bislang unbekanntem Großvater auf einen Bauernhof im Taunus ziehen. Die Annäherung zwischen dem mürrischen Greis und dem Teenager gestaltet sich schwierig - bis Antonia ein altes Karussell in der Scheune entdeckt.

Barns, Anne: Eisblumenwinter

Mit ihrer Karamellwerkstatt auf Rügen lebt Pia erfolgreich ihren Traum und doch ist sie nicht glücklich. Als ihre Großmutter sie bittet, sie

auf eine Reise zu den Orten ihrer Kindheit zu begleiten, sagt Pia zu. Gemeinsam begeben sie sich auf Spurensuche in die Vergangenheit. Dabei entdecken sie eine Liebesgeschichte, die Zeit und Grenzen überdauert hat und bis heute nachwirkt.

Schier, Petra: Körbchen unterm Mistelzweig

Viola und Lukas laufen sich häufig über den Weg, doch keiner von beiden wagt den ersten Schritt. Dann finden sie ein ausgesetztes Schnauzer-Mädchen am Straßenrand.

Sie taufen die Kleine Miss Daisy und beschließen, sich gemeinsam um sie zu kümmern. Ist das flauschige Fellknäuel genau das, was die beiden brauchen, um zueinanderzufinden?

Larsen, Julie: Winterglück am Meer

Olivia Adamsen liebt ihre Heimat, eine kleine Insel an der dänischen Nordseeküste. Voller Engagement arbeitet sie im Familienbetrieb, einem Bed & Breakfast mit angeschlossenem Pub.

Es trifft sie völlig unvorbereitet, als sie erfährt, dass der Betrieb vor dem Aus steht. Doch der nächste Schock folgt, denn der attraktive Jesper soll die Geschäftsabwicklung vorantreiben. Olivia ist bereit, für ihren Traum zu kämpfen.

Blake, Rosie: Ein Laden voller Hygge-Glück

Die Dänin Clara Kristensen übernimmt in dem kleinen englischen Dorf Yulethorpe ein Spielzeuggeschäft und macht es zu einem Ort voller Wohlfühl-Glück oder „Hygge“, wie man in ihrer Heimat sagt. Doch dann taucht der Sohn der Besitzerin auf und die Idylle gerät in Gefahr.

Weitere Titel:

Janz, Tanja: Wintermeer und Dünenzauber - Macomber, Debbie: Winterwunderzeit - Henry, Veronica: Weihnachten in dem kleinen Haus am Meer - Morgan, Sarah: Eine Weihnachtshochzeit im Schnee - Förg, Nicole: Das Winterwunder von Dublin - Lacrosse, Marie: Das Kaffeehaus - Maly, Beate: Lottes Träume

Die Gemeindebücherei Bellheim ist weiterhin mit den gültigen Abstands- und Hygieneregulungen geöffnet.

Bitte beachten Sie unsere Weihnachtsschließzeit:

Die Gemeindebücherei ist vom 23. Dezember 2020 bis zum 08. Januar 2021 geschlossen.

Außerdem bleibt die Gemeindebücherei vom 01. Dezember 2020 bis zum 28. Februar 2021 am Dienstagvormittag geschlossen.

Meldung von Veranstaltungen 2021

Wichtige Mitteilung für Bellheimer Vereine

Bitte Meldung von Veranstaltungen 2021

Auf Grund der Corona-Pandemie findet in diesem Jahr leider kein Treffen der Vereine zur **Planung von Veranstaltungen 2021** statt. Deshalb bitten wir alle Vereine, uns bereits **geplante Veranstaltungen unter veranstaltungen@vg-bellheim.de** mitzuteilen. Ansprechpartner bei Rückfragen ist Frau Zinser, Tel: 07272-7008-101.

Betrieb des Bürgerbusses bis auf Weiteres eingestellt

Betrieb des Bürgerbusses bis auf weiteres eingestellt

Auch der Betrieb des Bürgerbusses muss zum Schutz der Fahrgäste und der ehrenamtlichen Fahrer vor der Gefahr einer Infektion mit dem neuartigen Coronavirus ab sofort und bis auf weiteres eingestellt werden.

Die Gemeinde wird die Wiederaufnahme des Betriebs über das Amtsblatt der Verbandsgemeinde Bellheim mitteilen, wenn die Maßnahmen zur Eindämmung des Coronavirus aufgehoben werden.

Weihnachtliches Vorspiel vor dem Rathaus abgesagt

Das weihnachtliche Vorspiel des Musikvereins Bellheim, am 24.12.2020, vor dem Rathaus, kann in diesem Jahr leider nicht stattfinden!

Adventliche Überraschung für Zuhause

Auch wenn die alljährliche Adventszeit mit den gewohnten Aktivitäten aufgrund der derzeitigen aktuellen Situation nicht stattfinden können, wollen wir dennoch unsere Bellheimer Seniorinnen und Senioren ab 70 Jahren eine adventliche Freude bereiten.

Dabei haben wir uns ein paar schöne Kleinigkeiten ausgedacht, die hoffentlich ein wenig gemütliches und feierliches Ambiente zu Ihnen nach Hause bringen. Vielleicht können wir Ihnen so die vorweihnachtliche Zeit etwas verschönern.

Wir werden **ab 18.12.2020** beginnen, allen Seniorinnen und Senioren mit Geburtsjahr 1950 und älter, ein kleines Adventspräsent vor die Tür zu stellen.



Wir wünschen allen eine besinnliche Adventszeit und ein frohes Weihnachtsfest im Kreis Ihrer Liebsten.

Paul Gärtner
Ortsbürgermeister

Hermann-Josef Schwab 1. Beigeordneter	Harald Walter Beigeordneter	Rüdiger John Beigeordneter
--	--------------------------------	-------------------------------

Gemeindekindertagesstätte Hasenspieler

Vorweihnachtszeit in der Kita Hasenspieler!

Juhuu, der Nikolaus war da!



Dieses Jahr ist alles anders. Wir dürfen nicht so feiern wie wir gerne möchten und auch für die Kinder fallen einige Aktivitäten aufgrund des Corona-Virus aus. Trotzdem machen wir in der Kita das Beste daraus und gestalten uns die Kita schön mit lauter tollen Nikolaus- und Weihnachtsbastelwerken der Kinder. Auch haben die Erzieherinnen für die Kinder einen Adventskalender gestaltet und im Morgenkreis wird immer der Name eines Kindes gezogen, das sein Geschenk aus dem Adventskalender an diesem Tag mit nach Hause nehmen darf. Was drin ist, wird nicht verraten????

Wir waren uns aufgrund des Virus auch nicht sicher, ob uns der Nikolaus tatsächlich besuchen darf. Wir waren alle sehr aufgeregt. Morgens haben wir erst einmal unser Nikolausfrühstück vorbereitet und uns über Lebkuchen- und Spekulationsspenden unseres Elternbeirates sehr gefreut. Vielen Dank dafür.

In unserem Morgenkreis haben wir dann besprochen, bei wem denn am Tag zuvor der Nikolaus vielleicht doch zu Hause vorbei geschaut hat und ob ihn jemand tatsächlich gesehen hat.

Und dann war er doch da und lief durch unseren Garten. In die Kita durfte er nicht, aber er blieb draußen stehen und hat den Kindern einen großen Sack mit lauter kleinen Säckchen stehen lassen.

In jedem Säckchen befand sich eine Mandarine, Nüsse, einen Schokoladenlöffel und ein kleines Spielzeug. Vielen Dank an unseren lieben Nikolaus.

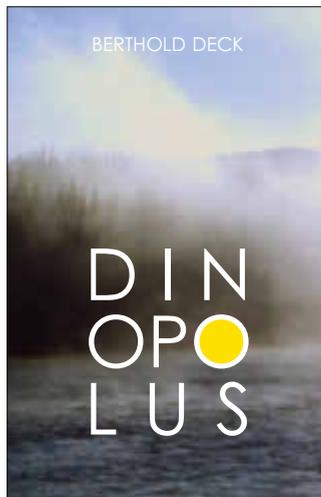
Dann haben Lebkuchen und Spekulatius beim anschließenden Frühstück gleich noch besser geschmeckt.

Wir dürfen uns auch dieses Jahr wieder über einen riesigen Schokonikolaus von der AWO Bellheim freuen. Dafür auch ein großes DANKE.

In einer kleinen internen Weihnachtsfeier in jeder Gruppe endet für uns 2020. Hinter uns liegt ein schwieriges Jahr und das ganze Kita-Team und alle Kinder wünschen allen Bürgern und Bürgerinnen frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins Jahr 2021. Bleiben Sie gesund, das ist das Allerwichtigste.

Schulen

Buchvorstellung „Dinopolus“



Liebeserklärung an das Leben
Von Hermann J. Settelmeyer
Eine Liebeserklärung an das Leben nennt Berthold Deck sein neues Buch „Dinopolus“, den Gesamtband aus „Der Berg des Ursprungs“ und „Die Quelle des Lebens“, den er nun rechtzeitig zu Weihnachten vorlegt.

Der Autor, an der Südlichen Weinstraße zuhause, war zunächst als Diplom-Önologe tätig, danach wirkte er als Grafiker, Illustrator und Cartoonist, ehe er das Studium auf Lehramt in Kunst und Religion aufnahm und danach die Realschule Bellheim mit Installationen unter seiner Regie aufhorchen ließ.

Die gleiche Fantasie wie bei seinem Kunstunterricht bewies er auch in den Gutenachtgeschichten für seine beiden Söhne. Dabei hielt er sich nicht an die üblichen Erzählungen, sondern erfand seinen eigenen Helden Dinopolus, keinen unfehlbaren Helden oder Supermann, sondern eher eine Figur, die vor allem staunt, sogar vor einem für ihn riesigen Traktor, nachdem der damals dreijährige Sohn für solche Fahrzeuge gerade schwärmte. Aber ebenso beeindruckten ihn ein funkelnder Kieselstein beim Weg durch den Wald, eine stumme Pfütze, ein morscher Baumstumpf, ein feuerroter Pilz oder der Bär, der ihm als einziger Antwort gibt. Es ist eine unendliche Fantasiewelt, die mal ein Lächeln ins Gesicht zaubert, mal nachdenklich stimmt. Längst ist das Buch über Kindergeschichten hinausgewachsen, zeigt, worauf es im Leben ankommt: Mut, Glück, Freundschaft und Vertrauen. Dem begnadeten Zeichner Berthold Deck wäre es dabei wohl nicht schwergefallen, Abenteuer seines Helden darzustellen.

Dass er es nicht tat, lässt nur den Schluss zu, dass er in voller Absicht Dinopolus in der Fantasie jedes einzelnen in sehr persönlicher Form lebendig werden lassen will.

Das alles ist flüssig erzählt, gut geeignet, in das von Coronaängsten geplagte Gehirn eine frische Brise wehen zu lassen und jeden, der sich darauf einlässt, in eine Welt jenseits des Alltags zu entführen. Es ist kein Buch, um es in einem Zug auszulesen wie einen Krimi: Wohl-dosiert sollte man sich am Abend eine, zwei oder drei Geschichten gönnen und dabei eintauchen in die schöne Welt Decks und seines Dinopolus.

Info: Berthold Deck: Dinopolus. 200 Seiten, fester Einband, ISBN 978-3-7526-2894-4, 20 Euro.

Zu bestellen in örtlichen Buchhandlungen, Online-Büchershops oder bei Amazon.

Von Hermann J. Settelmeyer

Datenschutz geht uns alle an...

Die DSGVO unterscheidet nicht zwischen öffentlich und nichtöffentlich. Somit gelten grundsätzlich sämtliche Vorschriften der DSGVO auch für Vereine.

blog.wittich.de

Diskutieren Sie mit uns über dieses Thema!

Vereine und Gruppen

Kath. Deutscher Frauenbund Zweigverein Bellheim e.V.

www.kdfb-zweigverein-bellheim.de



In der Weihnachtsbäckerei des Frauenbundes

Adventszeit - da ist es für uns Frauen vom Frauenbund doch schon selbstverständlich, dass wir uns beim besinnlichen Seniorennachmittag, bei unserer Adventsfeier und jeden Adventssonntag bei den wunderschön dekorierten Adventsfenstern treffen und so Frauen-Gemeinschaft erleben.

Doch leider ist dies alles in diesem Jahr nicht möglich.

Aber irgendwas musste doch sein, wenigstens für unsere Seniorinnen. Und worüber würden sich die Seniorinnen am meisten freuen?

Schnell kam uns die Idee: Natürlich über selbstgebackenes Zuckerbrot.

Gesagt, getan! Sage und schreibe 18 Frauen krempelten die Ärmel hoch, kneteten Teig, haben ausgestochen, den Ofen angeheizt, gebacken, glasiert, probiert und verpackt.

Heraus kamen 120 Tüten gefüllt mit leckerstem, selbstgebackenem Zuckerbrot. Das bekamen unsere Seniorinnen nach Hause geliefert, als Zeichen dafür, dass der Frauenbund Bellheim gerade in dieser schwierigen, kontaktarmen Zeit an sie denkt.

Allen Bäckerinnen sagen wir für ihren Einsatz ein ganz herzliches Dankeschön!



Rheumaliga öAG Bellheim

ACHTUNG!

Neue Informationen zur Wiederaufnahme des Funktionstrainings in der Halle der öAG Bellheim der Deutschen Rheumaliga

Alle **Mitglieder mit ärztlicher Verordnung** treffen sich ab Dienstag, 8. Dezember 2020 in der Festhalle Zeiskamer Straße gegenüber der ARAL Tankstelle zu den gewohnten Therapiezeiten. Wir sind in der großen Halle damit auch der geforderte Abstand gewährt werden kann. Nach den Corona Bestimmungen kann der Zugang zur Halle nur mit Mund- und Nasenschutz erfolgen.

Dienstag, Gruppe 1: 17:10 Uhr Gruppe 2: 18:00 Uhr

Mittwoch, Gruppe 1: Beginn 15:45 Uhr Gruppe 2: Beginn: 16:35 Uhr

Donnerstag, Gruppe 1 (Hocker): 17:10 Uhr Gruppe 2: 18:00 Uhr

Die Wassergymnastik im Lehrschwimmbecken der Stadthalle Gernersheim fällt weiterhin aus.

Bitte bringen Sie ein eigenes Handtuch und einen eigenen Kugelschreiber mit.

Wir freuen uns sehr auf ein Wiedersehen und die Wiederaufnahme des Trainings und danken der Orts- und Verbandsgemeinde Bellheim für die Unterstützung.

Bei weiteren Fragen wenden Sie sich an die Gruppensprecher.

Die Telefonnummer (mit Anrufbeantworter) von Frau Hoffmann lautet ab sofort: 06344/6383.

DRK OG Bellheim

22. Dezember 2020 - Blutspende in Zeiskam

Aufruf zur Weihnachtsblutspende in Zeiskam

Am 22. Dezember findet die letzte Blutspende in der Verbandsgemeinde Bellheim in Zeiskam statt. In den letzten Jahren, habe wir diese

Termine dazu genutzt Ihnen eine Weihnachtliche Blutspende anzubieten.

In der aktuellen Situation mit Corona ist uns dies nicht in gewohnter Form möglich, aber auch dieses Jahr haben wir uns etwas für Sie einfallen lassen. Kommen Sie vorbei und helfen Sie Menschen, die dringend auf Ihre Blutspende angewiesen sind und unterstützen Sie noch einmal Ihren DRK Ortsverein Bellheim.

Hier auch schon mal die Termine für 2021:

- Donnerstag, 04. März 2021 - Bellheim, Festhalle
- Mittwoch, 19. Mai 2021 - Ottersheim, Schulturnhalle
- Donnerstag, 05. August 2021 - Bellheim, Festhalle
- Mittwoch, 13. Oktober 2021 - Ottersheim, Schulturnhalle
- Dienstag, 21. Dezember 2021 - Zeiskam, Fuchsbachhalle

Sie können Ihren persönlichen Blutspendetermin über drei Wege reservieren:

1. die DRK-Blutspende-App
2. www.spenderservice.net
3. wenn Sie keine App oder keinen PC haben über die kostenlose DRK-Blutspendedienst - Hotline 0800 11 949 11 bis spätestens Montag, 20. Dezember 2020 - 17:00 Uhr

Du + Wir sind Blutspende!

Deutsches Rotes Kreuz
DRK-Blutspendedienst West

ACHTUNG!
BLUTSPENDE MIT
TERMINRESERVIERUNG

Nächster Blutspende-Termin:

Zeiskam
Dienstag, 22.12.2020
17:30 Uhr bis 20:30 Uhr
Fuchsbachhalle; Bahnhofstr. 37

Wichtig! Bitte reservieren Sie Ihre persönliche Spendezeit unter:
<https://terminreservierung.blutspendedienst-west.de/m/zeiskam>
oder über die (kostenlose) DRK-Blutspende-App,
oder über die (gebührenfreie) BSD-Hotline (0800) 11 949 11

Info und Termine rund um die Blutspende:
0800 11 949 11
www.blutspendedienst-west.de | drk.blutspendedienst.west

Deutsches Rotes Kreuz
DRK-Blutspendedienst West

Spende für das Jugendrotkreuz Bellheim

Am Montag den 7. Dezember 2020 durfte sich das Jugendrotkreuz (JRK) des DRK Ortsverein Bellheim über einen nachträglichen Nikolaus freuen.

Herr Fritz Heinrich aus Bellheim überreichte im Namen seiner Klassenkameradinnen und Kameraden des Jahrgangs 1935/1936 einen Geldbetrag in Höhe von 275,00 EUR an den Vorsitzenden des DRK Ortsvereins Florian Weckenmann.

Dieser freute sich sehr über die unerwartete Spende und möchte sich über das Amtsblatt bei den **Spenderinnen und Spendern für die Spende bedanken**. Gerade in diesem Jahr in dem wir alle auf so viel haben verzichten müssen, auch unsere Kinder und Jugendlichen im JRK, zeigt die Spende was es heißt zusammen zu halten.

Das DRK Bellheim mit seinem Vorsitzenden und der Jugendleitung des JRK Bellheim Christine Wacker sagen danke und wünschen allen noch eine schöne Adventszeit.



AUFGEPASST!

Jetzt auf meinwittich.de anmelden und Bürgerreporter werden.



Kulturverein
Bellheim e.V.

Kulturverein Bellheim e.V.

Historischer Arbeitskreis

Vereine und Gastwirtschaften

Welche Rolle Gaststätten und Wirtshäuser für das Vereinsleben noch im 20. Jahrh. spielten, zeigen Schriftstücke die unbeachtet, sich über viele Jahrzehnte in so mancher Schublade, bis in die heutige Zeit gerettet haben. Ob Einladungen zu Mitgliederversammlungen, Aufrufe zur Teilnahme an Umzügen oder Anschreiben an Gewerbetreibende. Nicht selten waren die Wirtshäuser Anlaufstelle und Kontaktadressen für Bellheimer und Auswärtige. So weist ein Briefkopf des Phönix Bellheim aus dem Jahre 1951 auf das Stammlokal samt Telefonnummer hin. Überrascht zeigt sich für manchen Betrachter vielleicht über den Hinweis einer Tischtennis Abteilung. Zahlreiche Theaterveranstaltungen Bellheimer Vereine lassen sich für zwei Jahrhunderte belegen. Tanzveranstaltungen und den Betrieb von Kegelbahnen für fast vier Jahrhunderte. Viele dieser Gasthäuser und Wirtschaften waren beeindruckende Bauwerke mit großen Sälen. Viele von ihnen sind erst in der zweiten Hälfte des 20. Jahrhunderts aus dem Ortsbild verschwunden. Eines der bedeutendsten Gasthäuser Bellheims, der „Ochsen“ wurde erst vor kurzer Zeit abgerissen. Die konfessionellen Unterschiede spiegeln sich auch bei den Besuchern der Gasthäuser wieder. Während die kath. geprägten Vereine z.B den „Schwanen“ wählten, zog es die prot. geprägten Vereine z. B. in die „Einigkeit“. Als Beispiel sei hier das 20 jährige „Stiftungsfest des kath. Frauenbundes Zweigverein Bellheim am 26. Januar, 1936 im Schwanensale“ erwähnt. Zur Nutzung der Säle und dem Wirtshausbesuch gibt es umfangreiche Infos im „Ersten Band der Schriftenreihe des Kulturvereins Bellheim. Rainer Becki vom „Historischen Arbeitskreis“ will weiterführende Informationen zu den Vereinen im Verlaufe 2021 auf der Homepage des Kulturverein Bellheim e.V. unter „Bellheim hat Geschichte“ zugänglich machen.

Schriftenreihe Band 1: Von „wildem Geist“ und Gastwirtschaften, von Festen und von Friedrichsbühl.
Schriftenreihe Band 2: Bellheim in Gegenwart und Vergangenheit. Aus der Reihe De Bellemer Heiner verzeehlt: „Vun allem e bissel“ und „Vum Welttheater“.

Anfragen und Bestellungen unter kontakt@kulturverein-Bellheim.de oder telefonisch unter 0173 8996243



Band 1 der Schriftenreihe enthält den Beitrag zu den Gastwirtschaften



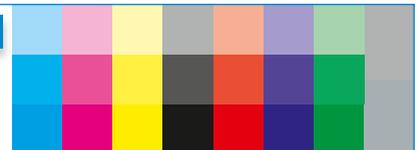
Briefkopf 1951 mit Tischtennisabteilung

Publikationen des Historischen Arbeitskreises
Der Kulturverein Bellheim e.V. hat in den zurückliegenden Jahren vier Bücher veröffentlicht, die auch zu Weihnachten als schönes Geschenk sich anbieten.

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen
und gestalten:

anzeigen.wittich.de



In 2 Wochen ist Weihnachten!
Ihre Grubaussage zu Weihnachten

*Fragen Sie nach unserem Musterkatalog.
Informieren Sie sich rechtzeitig - gerne beraten wir!*

**ULLMER
BRÜGGEMANN**

ANZEIGENBERATUNG
GRAFIK-DESIGN
WERBEORGANISATION

Unsere Ideen für Ihren Erfolg ...



Ortsgemeinde Knittelsheim

Ortsbürgermeister Ulrich Christmann

Sprechstunde: Dienstag, im Gemeindehaus, 19.00 bis 20.00 Uhr
Tel. 06348 251
privat Tel. 0162 2549420

Glückwünsche

Goldene Hochzeit

11.12. Eheleute Kriesel Hans-Joachim und Angelika

Hinweis:

Derzeit können coronabedingt bis auf Weiteres keine persönlichen Gratulationen durch die Vertreter der Ortsgemeinden bzw. der Verbandsgemeinde Bellheim durchgeführt werden.

Wir bitten Sie hierzu um Ihr Verständnis.

Aus der Gemeinde

Gemeinde Knittelsheim entwickelt Baugebiet „Im Niedersand“ – Bauplatzbewerber gesucht!

Der Gemeinderat hat mit dem Aufstellungsbeschluss am 30.09.2020 zum Bebauungsplan „Im Niedersand“ die Entwicklung eines Neubaugebietes am östlichen Ortsrand in die Wege geleitet. Hierauf wurde im Amtsblatt zuletzt am 12.11.2020 hingewiesen. Östlich der Ottostraße und nördlich des Brühlgrabens sollen rund 1,5 ha landwirtschaftliche Flächen zu einem zukunftsfähigen Neubaugebiet entwickelt werden. Die Lage des derzeitigen Plangebietes ist in dem nachfolgenden Lageplan entsprechend gekennzeichnet.

Um die weitere Gebietsplanung und Vorgehensweise zu konkretisieren können sich ab sofort alle an einem Bauplatz interessierten Leser unverbindlich um einen Bauplatz bewerben. Hierzu ist der Bewerbungsbogen unter www.bellheim.de <<http://www.bellheim.de>> / Wirtschaft / Wohnbauflächen / Knittelsheim erhältlich.

Dieser ist ausgedruckt oder als unterschriebenes PDF mit ggf. vorzulegenden Nachweisen (erweiterte Meldebescheinigung zur Belegung der angegebenen Daten) an die Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim zu senden.

Die Baureifmachung der Bauplätze wird seitens der Ortsgemeinde und der Verbandsgemeindeverwaltung für das Jahr 2023 angestrebt.



Nikolaus überrascht Senioren

Eine schöne Überraschung erlebten die Seniorinnen und Senioren in Ottersheim und Knittelsheim zum Nikolaus.

Die Gemeinderatsmitglieder verteilten an alle Mitbürgerinnen und Mitbürger ab 70 Jahre ein kleines Geschenk und liebe Grüße der Gemeinde. Diese Gemeinschaftsaktion wurde in erster Linie von der Seniorenbeauftragten Esther Stadel mit tatkräftiger Unterstützung von Uli Rüde organisiert. Leider mussten die Seniorennachmittage coronabedingt - zum ersten Mal in über 50 Jahren - ausfallen. Aber gerade in dieser schweren Zeit halten wir zusammen und denken an unsere älteren Mitmenschen.

Am Samstagmorgen wurden die Geschenke in der Schul- und Kulturhalle - mit dem gebotenen Abstand und FFP2 Masken ausgerüstet - gepackt. Die über 300 Tüten haben die Kinder der beiden Kindergärten St. Martinus und St. Georg und der Grundschule seit Wochen mit viel Liebe zum Detail gestaltet. Den Inhalt spendeten Familie Jennewein von der Isoase (Mandarinen) und die Ortsbürgermeister Gerald Job und Ulrich Christmann. Vielen Dank allen, die an der tollen Aktion beteiligt waren. Auch wenn Corona die direkten Kontakte einschränkt, sind wir mit kreativen Ideen ganz nah bei unseren Bürgern.



Die Bücherei bleibt auch weiterhin
 jeden Dienstag

von 16:30 Uhr bis 18:00 Uhr geöffnet,
geschlossen ist nur in den beiden Wochen
von Weihnachten und Silvester (22.12.
und 29.12.2020). Ab dem 05.01.2021 ist
wieder normal geöffnet!

Eine schöne Adventszeit,
besinnliche Festtage und einen guten Start
in das Neue Jahr!



Gemeindebücherei
Knittelsheim

Ludwigstraße 27 (Gemeindehaus, 1. OG)
Email: Gbkittelsheim@gmx.de ■ Telefon: 06348/251

Weihnachtsständchen abgesagt

Weihnachtsständchen abgesagt

Das Weihnachtsständchen am 24.12.2020, am Römerplatz, kann in diesem Jahr leider nicht stattfinden!

Hinweis: Corona-Krise

Für den Fall, dass Ihr Mitteilungsblatt wegen des **Corona-Virus** nicht oder nur **eingeschränkt** hergestellt oder verteilt werden kann, haben wir alle Inhalte online freigeschaltet.

 **LINUS WITTICH**
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Nutzen Sie die Möglichkeit unter: ol.wittich.de

Das Team der LINUS WITTICH Medien KG

Veranstaltungskalender 2021 der Gemeinde Knittelsheim

2021	Veranstalter	Veranstaltung	Ort
Januar			
09.01.	CDU	Christbaum-Sammelaktion	
27.01.	Gemeinde	Gemeinderat	Gemeindehaus
Februar			
März			
10.03.	Gemeinde	Gemeinderat	Gemeindehaus
14.03.	Gemeinde	Landtagswahl 2021	Gemeindehaus
30.03.	Gemeinde	AK Jugend, Kultur und Soziales	Gemeindehaus
April			
21.04.	Gemeinde	Gemeinderat	Gemeindehaus
Mai			
04.05.	Gemeinde	AK Jugend, Kultur und Soziales	Gemeindehaus
Juni			
01.06.	Gemeinde	Gemeinderat	Gemeindehaus
02.06. (bis 06.06.2021)	Gemeinde	Besuch Partnergemeinde Bösarkany	
08.06.	Gemeinde	AK Jugend, Kultur und Soziales	Gemeindehaus
26.06.	Gemeinde/AK	Flammkuchenfest	Dorfplatz
Juli			
13.07.	Gemeinde	Gemeinderat	Gemeindehaus
14.07.	Gemeinde	AK Jugend Kultur und Soziales	Gemeindehaus
16.07.	Förderverein mit JuPa	5. Sommerparty	Gemeindehaus
17.07.	ZIK	Bouleturnier	Knittelsheimer Plätzchen
August			
28./29.08.	Gemeinde	Ausflug Gemeinderat	
30.08.	Gemeinde	AK Jugend Kultur und Soziales	Gemeindehaus
September			
01.09.	Gemeinde	Gemeinderat	Gemeindehaus
13.09.	CDU	CDU Mitgliederversammlung	Gemeindehaus
22.09.	kfd	Mitgliederversammlung	Gemeindehaus
26.09.	1. OCK	22. Öffentl. Oldtimertreffen mit Ausfahrt	Gemeindehaus
Oktober			
01.10.	Gemeinde / AK	Kirchweih (bis 04.10)	Gemeindehaus / Dorfplatz
03.10.	Kirchen	Erntedank-/Familiengottesdienst	Kirchen
27.10.	Gemeinde	Gemeinderat	Gemeindehaus
29.10.	kfd	Funzelabend	Gemeindehaus
November			
11.11.	Förderverein	Sankt Martin / Umzug	Gemeindehaus
16.11.	ZIK	Mitgliederversammlung	
14.11.	Gemeinde	Volkstrauertag	
28.11.	Gemeinde	Seniorenachmittag	Gemeindehaus
Dezember			
01.12.	kfd	Besinnliche Adventsfeier	Gemeindehaus
17.12.	Gemeinde	Gemeinderat	Gemeindehaus
12.12.	IG Christkindlmarkt	Christkindlmarkt	Gemeindehaus
22.12.	Förderverein	6. Knicklichtparty mit JuPa	Gemeindehaus
24.12.	Musikverein Bellh./Kirchenchor	Weihnachtsständchen	Römerplatz
2022			
Januar			
02.01.	Gemeinde	Neujahrsempfang	Gemeindehaus
08.01.	CDU	Christbaum-Sammelaktion	
26.01.	Gemeinde	Gemeinderat	Gemeindehaus
Flammkuchenfest Termine 2022 bis 2024			
25.06.22	Gemeinde/AK	Flammkuchenfest	Beginn Ferien: 25.07.22
17.06.23	Gemeinde/AK	Flammkuchenfest	Beginn Ferien: 24.07.23
22.06.24	Gemeinde/AK	Flammkuchenfest	Beginn Ferien: 15.07.24
Gemeinderatsausflüge (der jeweilige Tag ist noch nicht final festgelegt!!)			
28./29.08.2021			
03./04.09.2022			
02./03.09.2023			
24./25.08.2024			

Veröffentlichen Sie Ihre Vereinsnachrichten und Ankündigungen in diesem Mitteilungsblatt.

Jetzt auf meinwittich.de anmelden!

Sportvereine



TuS Knittelsheim

Abteilung Jugend

Leuchtende Kinderaugen trotz Corona????

Der TuS hat heute für seine 30 Bambinispielerinnen und Spieler eine „Corona-konforme“ Nikolauswanderung organisiert. Immer zwei Haushalte wurden auf eine kleine Erlebnisroute geschickt und im Anschluss von unserem Nikolaus Klaus empfangen und beschenkt. Endlich wieder ein bisschen Freude und Abwechslung in der aktuell tristen Situation. Leuchtende Kinderaugen über den ganzen Tag, das war echt schön. Wir bedanken uns bei unserem Nikolaus Klaus für den authentischen und liebevollen Auftritt, tolle Sache lieber Klaus. Außerdem vielen Dank an Anja Richter und Mira Eberle für die Unterstützung vor und während dieses Events.



Gesundheit

**JETZT
BUCHEN!***

Mit unserer **Premium-Rubrik „GESUNDHEIT“** präsentieren wir im 4-wöchigen Turnus Ihren Betrieb mit aktuellem Content, wie z.B.

Gut sehen + hören; Burnout; Sanfte Therapien; Zahngesundheit; Gesunder Schlaf.

**ERSCHEINUNGSPLAN
PREMIUM-RUBRIKEN**

oder unter archiv.wittich.de/199



Kontaktieren Sie uns:

Norbert Ullmer

Tel. 0170 1842290

Alexander Brüggemann

Tel. 0170 1862290

Tel. 06347 97208-0 | info@u-b-werbung.de
Spanierstraße 70 | 76879 Essingen in der Pfalz/SÜW



* Anzeigenschluss: Donnerstag der Vorwoche

Auto-Welt

**JETZT
BUCHEN!***

Mit unserer **Premium-Rubrik „AUTO-WELT“** präsentieren wir im 4-wöchigen Turnus Ihren Betrieb mit aktuellem Content, wie z.B. *Reifenwechsel, Zweirad, Quad & Co., Tankstellen, Waschanlagen, Auto Welt.*

**ERSCHEINUNGSPLAN
PREMIUM-RUBRIKEN**

oder unter archiv.wittich.de/199



Kontaktieren Sie uns:

Norbert Ullmer

Tel. 0170 1842290

Alexander Brüggemann

Tel. 0170 1862290

Tel. 06347 97208-0 | info@u-b-werbung.de
Spanierstraße 70 | 76879 Essingen in der Pfalz/SÜW



* Anzeigenschluss: Donnerstag der Vorwoche



Ortsgemeinde Ottersheim

Ortsbürgermeister Gerald Job

Sprechstunde: Mittwoch im Rathaus, 17.15 bis 18.00 Uhr
Tel. 06348 8600, privat Tel. 06348 4103

Seniorenbeauftragte Esther Stadel

Tel. 06348-919 486

Glückwünsche

Vom 11. bis 17. Dezember haben wir keine Jubilare in der Gemeinde Ottersheim.

Hinweis:

Derzeit können coronabedingt bis auf Weiteres keine persönlichen Gratulationen durch die Vertreter der Ortsgemeinden bzw. der Verbandsgemeinde Bellheim durchgeführt werden.

Wir bitten Sie hierzu um Ihr Verständnis.

Aus der Gemeinde

Nikolaus überrascht Senioren

Eine schöne Überraschung erlebten die Seniorinnen und Senioren in Ottersheim und Knittelsheim zum Nikolaus.

Die Gemeinderatsmitglieder verteilten an alle Mitbürgerinnen und Mitbürger ab 70 Jahre ein kleines Geschenk und liebe Grüße der Gemeinde. Diese Gemeinschaftsaktion wurde in erster Linie von der Seniorenbeauftragten Esther Stadel mit tatkräftiger Unterstützung von Uli Rüde organisiert. Leider mussten die Seniorennachmittage coronabedingt - zum ersten Mal in über 50 Jahren - ausfallen. Aber gerade in dieser schweren Zeit halten wir zusammen und denken an unsere älteren Mitmenschen.

Am Samstagmorgen wurden die Geschenke in der Schul- und Kulturhalle - mit dem gebotenen Abstand und FFP2 Masken ausgerüstet - gepackt. Die über 300 Tüten haben die Kinder der beiden Kindergärten St. Martinus und St. Georg und der Grundschule seit Wochen mit viel Liebe zum Detail gestaltet. Den Inhalt spendeten Familie Jennewein von der Eisoase (Mandarinen) und die Ortsbürgermeister Gerald Job und Ulrich Christmann. Vielen Dank allen, die an der tollen Aktion beteiligt waren. Auch wenn Corona die direkten Kontakte einschränkt, sind wir mit kreativen Ideen ganz nah bei unseren Bürgern.



Weihnachtliches Vorspiel vor dem Rathaus abgesagt

Weihnachtliches Vorspiel vor dem Rathaus abgesagt

Das weihnachtliche Vorspiel des Musikvereins, am 24.12.2020, vor dem Rathaus, kann in diesem Jahr leider nicht stattfinden!

Bücherei Ottersheim

Entdecke die Welten!!!

Wir haben für Dich jede Menge Bücher und viele andere Medien wie zum Beispiel CD's und Spiele. Bei uns kannst du viele Freunde treffen: Pippi Langstrumpf und Harry Potter, Petterson und Findus, den kleinen Vampir, Pünktchen und Anton, die drei???, Peter Lustig und die Maus...

Lass dich von uns entführen in die Zukunft und in die Vergangenheit, in die Welt der Technik und in das Land der Phantasie, in ferne Län-

der und in die nächste Nachbarschaft! Wenn du etwas für die Schule wissen möchtest oder wenn dir langweilig ist, schau bei uns vorbei! Wir freuen uns auf Deinen Besuch.

Öffnungszeiten

Sonntag 09.30 Uhr - 11.30 Uhr

Dienstag 18.00 Uhr - 19.00 Uhr

Folgende coronabedingten Maßnahmen werden umgesetzt:

1. In der Bücherei gilt das allgemein gültige Abstandsgebot von 1,5 m.
2. Zugang erfolgt nur auf ausdrückliche Aufforderung durch die Büchereileiterin.
3. Der Zugang der Bibliothek ist auf maximal 2 Personen oder 1 Familie beschränkt, die sich gleichzeitig in der Bücherei aufhalten.
4. Kinder können erst ab einem Alter von 10 Jahren die Bücherei allein betreten. Jüngere Kinder sollen von einem erwachsenen Verwandten begleitet werden, der die Einhaltung der Regeln überwacht.
5. Die Büchereileiterin überwacht die Anzahl der Personen, die die Bücherei betreten.
6. Der Aufenthalt in der Bücherei ist nur für die Medienausleihe möglich ist. Ein längeres Verweilen zum Lesen, Spielen, Treffen mit Bekannten ist nicht erlaubt.
7. Die Kunden werden in einem Aushang auf die Regeln hingewiesen.

Hygiene-Maßnahmen:

1. Im Eingangsbereich wird Handdesinfektionsmittel für die Kunden bereitgestellt.
2. Der Zutritt zur Bücherei ist nur mit einer einfachen „Mund-Nasen-Bedeckung“ möglich, dies kann auch ein Schal oder Tuch sein.
3. Das Personal trägt, soweit es sich im Bibliotheksbereich bewegt, ebenfalls eine einfache Mund-Nasen-Bedeckung.
4. Die abgegebenen Medien werden mit Desinfektionsmittel behandelt und 3 Tage separiert bis sie wieder in die Ausleihe kommen

Besucher-Dokumentation

Pro Ausleihtag werden Besucherlisten geführt, um den Besuch zu dokumentieren und nachzuvollziehen.

Schulen

Grundschule Ottersheim-Knittelsheim

Aufgepasst mit ADACUS

Eine lustige und lehrreiche Unterrichtsstunde verbrachten die Klassen 1a und 1b am 1. Dezember 2020 mit der Identifikationsfigur ADACUS. ADACUS ist ein Verkehrsübungsprogramm der ADAC-Stiftung. Unter genauer Einhaltung der Hygienevorschriften übten die Kinder das sichere Überqueren einer Straße und den Umgang mit Ampel und Zebrastreifen. Es war für alle eine vergnügliche und spannende Unterrichtseinheit.

Vielen Dank an die ADAC-Stiftung!





Vereine und Gruppen



BBO e.V. (Bärenbrüder Ottersheim)

**Weihnachtsfeier @ Home
- Danke an unsere lokalen Partner**



Auch wir mussten unsere traditionelle Weihnachtsfeier in diesem Jahr leider absagen.

Dank unserer lokalen Partner konnten wir für unsere Mitglieder und deren Familien dennoch eine besondere aber schöne Weihnachtsfeier@Home organisieren.

Danke an das

Weinrot - Restaurant & Gute Stube in Bellheim,

das Weingut Kern,
das Bärelädl und den

Getränkesservice Jochen Müller in Ottersheim.

Wir wünschen allen Mitglieder samt Familien eine ruhige und vor allem gesunde Weihnachtszeit.

Die BBO e.V. Vorstandschaft

Sportvereine



TVO (Turnverein Ottersheim)

www.tv-ottersheim.de

Thüga Energie Vereinswettbewerb

Bei dem Vereinswettbewerb thügazusammen der Thüga Energie wurde der TVO als einer von zahlreichen Gewinnern gezogen. Unser Verein erhält eine Spende in Höhe von 50 €. Damit wird die Arbeit unserer vielen Helferinnen und Helfer gewürdigt und der Verein in dieser schwierigen Zeit unterstützt. Vielen Dank an die Thüga Energie!!



Bauen - Wohnen - Leben

**JETZT
BUCHEN!***

Mit unserer **Premium-Rubrik „BAUEN - WOHNEN - LEBEN“** präsentieren wir im 4-wöchigen Turnus Ihren Betrieb mit aktuellem Content, wie z.B. *Sanitär, Heizung, Klima; Bodenbeläge; Urlaub/Einbruch; Bauen, Wohnen, Leben; Whirlpool und Sauna.*

**ERSCHEINUNGSPLAN
PREMIUM-RUBRIKEN**

oder unter archiv.wittich.de/199

Kontaktieren Sie uns:

Norbert Ullmer

Tel. 0170 1842290

Alexander Brüggemann

Tel. 0170 1862290

Tel. 06347 97208-0 | info@u-b-werbung.de
Spanierstraße 70 | 76879 Essingen in der Pfalz/SÜW



* Anzeigenschluss: Donnerstag der Vorwoche

Wichtige Information für unsere Leser und Interessenten.

Sie erreichen den Verlag

Mo. - Do.: 7.00 - 17.00 Uhr und Fr.: 7.00 - 16.00 Uhr
Tel. 06502 9147-0. Annahme Klein- und Familienanzeigen:
→ service@wittich-foehren.de

Zustellung/Reklamation

Tel. 06502 9147-800 → vertrieb@wittich-foehren.de

Mitteilungsblatt „Bellheim“.

Lesen Sie die aktuelle Ausgabe „Bellheim“ unter
<http://epaper.wittich.de/104>

Redaktions-Annahmeschluss

Mo., 17.00 Uhr VG
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher
→ mein.wittich.de

**Anzeigen-Annahmeschluss
(für Privat- und Geschäftsanzeigen)**

Di., 9.00 Uhr
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

**Ihre Ansprechpartner für
Geschäftsanzeigen und Prospektwerbung**

**ULLMER
BRÜGGEMANN**

ANZEIGENBERATUNG
GRAFIK-DESIGN
WERBEORGANISATION

Unsere Ideen für Ihren Erfolg ...

Ullmer & Brüggemann OHG
Spanierstraße 70 - 76879
Essingen in der Pfalz
Tel. 06347 97208-0
info@u-b-werbung.de

LINUS WITTICH Medien KG - Europa-Allee 2, 54343 Föhren





Ortsgemeinde Zeiskam

Ortsbürgermeisterin Susanne Lechner

Sprechstunde: Mittwoch im Rathaus, 16.45 bis 18.00 Uhr.
oder nach telefonischer Vereinbarung:

Tel. 06347 8171, privat Tel. 06347 918375

Seniorenbeauftragter Traugott Günther

Tel: 06347 - 918100 E-Mail: seniorenbeauftragter@zeiskam.de

Glückwünsche

14.12. Gorges-Mittag Elke 75 Jahre
17.12. Fuchs Stefan 70 Jahre

Hinweis:

Derzeit können coronabedingt bis auf Weiteres keine persönlichen Gratulationen durch die Vertreter der Ortsgemeinden bzw. der Verbandsgemeinde Bellheim durchgeführt werden.

Wir bitten Sie hierzu um Ihr Verständnis.

Kindergärten

Förderverein ev. KinderGarten Eden Zeiskam e.V.

Tannenbaumverkauf 2020

Liebe Bürgerinnen und Bürger, die Corona-Pandemie bestimmt unser Leben, unsere Gefühle, unser Denken und Handeln.

Der Alltag hat sich von einem Tag auf den anderen radikal verändert.

Für uns ist es eine neue Erfahrung aber wir sehen positiv in die Zukunft.

Auch in diesem Jahr hat sich Herr Berkil vom Tannenbaum Verkauf an der Lustadterstraße dazu entschlossen, für jeden verkauften Tannenbaum dem Förderverein Ev. KinderGarten Eden Zeiskam e.V. eine Spende zu überreichen.

Durch die Aktuelle Corona Lage ist es uns leider nicht möglich wie gewohnt Café, Kuchen, Plätzchen und sonstige Leckereien vor Ort anzubieten.

Dennoch sind wir am Samstag 12.12. + 19.12.2020 vom Förderverein vor Ort.

Über die ganze Verkaufszeit wird unser Spendenschweinchen „Porky“ bereit stehen und sich über einen gefüllten Bauch erfreuen.

Ein frohes Weihnachtsfest, ein paar Tage Ruhe, Zeit spazieren zu gehen und die Gedanken schweifen zu lassen, Zeit für sich, für die Familie, für Freunde.

Vor allem aber Zeit, um Kraft zu sammeln für das neue Jahr 2021 !

Wünscht Ihnen Gerhard Litzler
1. Vorsitzender



Sportvereine



TB Jahn Zeiskam e.V.

Abt. Turnen

„Fackel Adventskalender“



Findet die Fackeln

ab Dienstag, den 01. Dezember 2020
bis zum Heiligen Abend

erleuchtet jeden Tag in verschiedenen Häusern eine Fackel unser Dorf,
findet sie und schickt eure Ergebnisse
ab 27.12.20 an 015734281425

Musterliste „Adventskalender Fackeln“

1.Dez.	Musterstrasse 24
2.Dez.
- 24.Dez.

Unter allen Einsendern verlosen wir einen Kinogutschein.
Wir wünschen Euch viel Spaß beim Suchen!



Veranstalter ist der TB-Jahn Abteilung Turnen
Bilderkalender auf Instagram: [tbjahn.abteilung.turnen](https://www.instagram.com/tbjahn.abteilung.turnen)

TB Jahn Aktuell

Seit September steht die frühere Jahn Stube des TB Jahn unter einer neuer Leitung. Der Verein konnte nach Jahren mit häufigen Wechsels des Wirts, jetzt jemanden finden, der mit einem besonderen Konzept optimistisch in die Zukunft blickt. Jörg Weihnacht, der neue Betreiber ist in der Region kein Unbekannter. Er hatte vorher schon das Restaurant im Tennis-Club in Bellheim geführt. Danach war er mit seinem Lokal „Tapas und Meer“ in Speyer erfolgreich gewesen. Sein Einstieg in Zeiskam war sehr gelungen. Seine spanische Küche fand großen Anklang. Deshalb ist es für ihn, aber auch für den Verein schmerzhaft, dass nach seinem tollen Einstand schon nach wenigen Wochen die Gaststätte wegen des allgemeinen lockdowns wieder geschlossen werden musste. Die Gäste blieben vor der Tür. Jörg und seine Frau Natascha bieten deshalb von Anfang an, in der die Restaurants geschlossen sind, einen Abholservice. Von Donnerstag bis Samstag von 17 bis 19 Uhr, und Sonntag von 12 bis 15 Uhr können Freunde und Gäste unter der altbekannten Telefonnummer 06347 6125 Bestellungen nach einer wöchentlich wechselnden Karte aufgeben und abholen.

Hinweis: Corona-Krise

Für den Fall, dass Ihr Mitteilungsblatt wegen des **Corona-Virus** nicht oder nur **eingeschränkt** hergestellt oder verteilt werden kann, haben wir alle Inhalte online freigeschaltet.



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Nutzen Sie die Möglichkeit unter: [ol.wittich.de](https://www.ol.wittich.de)

Das Team der LINUS WITTICH Medien KG

Für den kommenden Sonntag bieten die beiden ein leckeres Gänse Menü an. Bestellungen dafür sollten bis Samstag 12.12., 14 Uhr telefonisch aufgegeben werden. Abgeholt werden kann es im „Tapas und Meer“, der früheren Jahn-Stube, bzw. im weihnachtlichen Biergarten des TB Jahn bei einem Glas Glühwein.

Eventuelle Nachfragen beantwortet auch Franz Stade. Er ist unter der Nummer 0157 82779790 erreichbar.

Der TB Jahn würde sich freuen, wenn Anhänger und Freunde des TB Jahn von dem Angebot Gebrauch machen. Sie unterstützen damit auch den Verein.

Das Angebot für den kommenden Sonntag:

Vorspeise: frischer Feldsalat mit Speck und Croutons

Hauptspeise: saftiger Gänseschlegel und ein Stück knusprige Brust

mit hausgemachten Kartoffelknödel und Rotkraut

Dessert: gefüllter Backapfel an Vanillesauce

Mitteilungen anderer Behörden

Kreisverwaltung Germersheim informiert

Heizungsbeihilfe für den nächsten Winter (Germ. 7.12.2020)

Der Fachbereich 23 - Soziale Hilfen der Kreisverwaltung Germersheim informiert, dass die Heizungsbeihilfe für die Bevorratung von Heizmaterial für die Heizperiode im Zeitraum 01.01.2021 - 30.04.2021 für den Landkreis Germersheim wie folgt festgesetzt ist:

Haushaltsgröße	Feste Brennstoffe	Heizöl Flüssig-gas				
		Kilogramm	Euro	Liter	Euro	Kilogramm
1 Person	1.400	330	1.100	550	700	845
2 Personen	1.600	380	1.300	650	900	620
3 Personen	2.000	475	1.700	805	1.100	760
4 Personen	2.200	520	1.900	900	1.200	830
5 Personen	2.400	570	2.000	950	1.300	900
6 Personen	2.500	595	2.100	955	1.400	970
7 Personen	2.600	615	2.200	1000	1.400	970
8 Personen	2.900	690	2.400	1090	1.500	1040
9 Personen	3.200	760	2.600	1155	1.700	1180
10 Personen	3.500	830	2.900	1289	1.900	1315
Untermietverhältnis	1.050	250	840	420	560	390

Die Heizungsbeihilfen sind für die Heizperiode vom 01.01.2021 bis 30.04.2021 vorgesehen. Die festgestellten angemessenen Aufwendungen werden im Monat der Anschaffung bzw. Fälligkeit als Bedarf berücksichtigt.

Heizungsbeihilfe können nur Personen erhalten, die nicht erwerbsfähig sind und deswegen keinen Anspruch auf Leistungen nach dem SGB II haben.

Anträge und Informationen gibt es bei den jeweiligen Stadt-/Verbandsgemeinden, die auch über die Anträge entscheiden.

Öffnungszeiten der Kreisverwaltung zwischen den Feiertagen

Am 24. und 31. Dezember hat die Kreisverwaltung Germersheim mit allen Außenstellen geschlossen. Von Montag, 28. bis Mittwoch, 30. Dezember hat die Kreisverwaltung Germersheim mit allen Außenstellen (außer Zulassungsstelle Kandel, diese ist vom 28. bis 30. Dezember geschlossen) zu den normalen Öffnungszeiten, Montag, Dienstag und Mittwoch von 8.30 bis 12 Uhr sowie Dienstagnachmittag von 13.30 bis 16 Uhr geöffnet, allerdings mit reduzierter personeller Besetzung.

Südpfalz-Tourismus e. V. informiert

24 Genuss-Gutscheine des Südpfalz-Tourismus e.V. zu gewinnen: Weihnachtsgewinnspiel - immer dienstags und donnerstags auf Facebook

Der Südpfalz-Tourismus e.V. veranstaltet auf seiner Facebook-Seite (<https://www.facebook.com/SuedpfalzTourismus>) bis einschließlich 24. Dezember an jedem Dienstag und Donnerstag ein kleines Weihnachtsgewinnspiel. An diesen Tagen stellen die Touristiker vom Tourismusverein des Landkreises Germersheim jeweils drei Betriebe aus der Region und mindestens ein touristisches Winterhighlight vor. Zu gewinnen gibt es Genuss-Gutscheine von Gaststätten und Restaurants aus dem Landkreis Germersheim. Wer daran teilnehmen möchte, sollte einfach nur einen Kommentar über eine der Vorstellungen unter den Post schreiben und den Beitrag auf der eigenen Seite teilen; schon landet die jeweilige Facebook-Adresse in der Südpfalz-Tourismus-Lostrummel. Auslosung und Bekanntgabe der Gewinner ist jeweils an dem darauffolgenden Wochenende.

Pfälzer Landmarkt - die Plattform für regionale Produkte Regional einkaufen ist mehr als gesund und lecker!

Klingenmünster, Landau, Germersheim: „Wo finde ich ackerfrisches Gemüse, Fleisch aus artgerechter Haltung oder hausgemachte

Nudeln direkt vom Erzeuger in meiner Nähe?“ Auf der Internet-Plattform www.pfalzer-landmarkt.de können Erzeuger, Verarbeiter und Vermarkter regionaler Produkte sich und ihre Erzeugnisse darstellen und zum Verkauf anbieten. Die Plattform wurde im Rahmen des LEADER Förderprojektes „Digitale Vermarktung regionaler Produkte“ für die LEADER Region Pfälzerwald plus realisiert.

Interessenten können sich melden bei:

- Südpfalz Tourismus Landkreis Germersheim e.V., www.suedpfalz-tourismus.de, Tel. 07274/ 53300, info@suedpfalz-tourismus.de
- Südliche Weinstrasse e.V., www.suedlicheweinstrasse.de, Tel. 06341/940 400, info@suedlicheweinstrasse.de

Kreisvolkshochschule Germersheim

Aktuelle Weiterbildungsangebote der Kreisvolkshochschule Germersheim

Die Kreisvolkshochschule bietet aufgrund der derzeitigen Pandemielage eine begrenzte Anzahl an Weiterbildungsangeboten an. Alle Interessierten und Wissbegierigen sind herzlich eingeladen, sich für diese Angebote anzumelden. Da derzeit eine Umstellung des Online-Anmeldesystems der KVHS erfolgt, ist aktuell leider keine Anmeldung darüber möglich. Für alle Weiterbildungsangebote ist jedoch eine Anmeldung unbedingt erforderlich, weshalb potenzielle Teilnehmerinnen und Teilnehmer gebeten werden, folgende Möglichkeiten zu nutzen: Persönlich bei der Geschäftsstelle der KVHS in Germersheim, Ritter-von-Schmauß-Str./Ecke Paradeplatz (bitte vorher Termin vereinbaren), telefonisch 07274-53334 oder -53382, per E-Mail: vhs@kreis-germersheim.de. Die Öffnungszeiten sind Montag bis Freitag, 08.30 bis 12.00 Uhr, Dienstag, 13.30 bis 16.00 Uhr, Donnerstag: 13.30 bis 18.00 Uhr.

„Vorbereitungskurs zum nachträglichen Erwerb der Berufsreife (Hauptschulabschluss)“ - Kurs mit Christiane Langner-Feith: Germersheim, Ritter-von-Schmauß-Str., Seiteneingang BBS, neuer Beginn geplant: Ende Januar 2021. Unterrichtszeiten: Mo. + Do. jeweils 17:30 - 20:45 Uhr. Dauer: 65 Termine, Kosten: 245 Euro/Person, Kurs-Nr.: **A6010001KV**

„Einbürgerungstest, Termin 1 - am Vormittag“ - Kurs mit Karin Träger: Germersheim, Geschäftsstelle der KVHS, Seiteneingang der BBS, UG, Seminarraum 1, Termin 1: Mo, 25.01.2021, 10:00 - 11:00 Uhr. Dauer: 60 Minuten, Kosten: 25 Euro/Person, Anmeldeschluss: 18.12.2020, Kurs-Nr.: **A1021001KV**

„Einbürgerungstest, Termin 2“ - Kurs mit Karin Träger: Germersheim, Geschäftsstelle der KVHS, Seiteneingang der BBS, UG, Seminarraum 1, Termin 2: Mo, 25.01.2021, 15:00 - 16:00 Uhr. Dauer: 60 Minuten, Kosten: 25 Euro/Person, Anmeldeschluss: 18.12.2020, Kurs-Nr.: **A1021002KV**

Kreisverwaltung Germersheim informiert

Buslinien in der Südpfalz neu vergeben

Verbessertes Leistungsangebot in den Landkreisen Germersheim, Südliche Weinstraße und der Stadt Landau sowie neue Fahrzeuge für ein umweltfreundliches ÖPNV-Angebot

Für den Start des Linienbündel Südpfalz in den Landkreisen Germersheim, Südliche Weinstraße und der Stadt Landau zum Fahrplanwechsel am 13. Dezember 2020 wurden vor kurzem in Herxheim an der Kirche im Beisein von Staatssekretär Andy Becht, Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau sowie Landrat Dietmar Seefeldt, Kreis Südliche Weinstraße, Erster Kreisbeigeordneter Georg Kern sowie Bürgermeisterin Hedi Braun, Verbandsgemeinde Herxheim zwei neue Fahrzeuge stellvertretend für den Busverkehr präsentiert.

Die Verkehrsverbund Rhein-Neckar GmbH (VRN) hat im Auftrag der Landkreise Germersheim, Südliche Weinstraße, der Stadt Landau und des Zweckverbandes SPNV RLP Süd das Linienbündel Südpfalz Germersheim Nord, Mitte und Süd europaweit neu ausgeschrieben.

Das Wettbewerbsverfahren wurde durch Zuschlag für den Bereich Germersheim Nord an die QNV Südpfalz Nahverkehrsgesellschaft GmbH (QNV) mit Sitz in Münchweiler an der Rodalb, für den Bereich Germersheim Mitte an das Unternehmen Hetzler & Pfadt GmbH & Co KG sowie für den Bereich Germersheim Süd an die DB Regio Bus Mitte vergeben. Die Verkehrsleistungen wurden an die Betreiber für die nächsten zehn Jahre übertragen.

Staatssekretär Andy Becht, Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau zur Vergabe: „Busse aus der Region für die Region: besser geht es nicht. Mit dem neu konzipierten Linienbündel gibt es für die Fahrgäste eine echte Verbesserung. Da haben Verbund, Aufgabenträger und Gemeinde sehr gut zusammengearbeitet. Mich freut besonders, dass sich zwei regionale mittelständische Unternehmen in der Vergabe durchsetzen konnten.“

Und sogar die Kleinbusse kommen von hier: sie werden in Herxheim gefertigt. Die Bürgerinnen und Bürger profitieren von einem besseren Angebot und die Wertschöpfung bleibt in der Region. Das ist eine echte Win-Win-Situation.“

Landrat Dr. Fritz Brechtel - Kreis Germersheim: „Mit einem verbesserten Leistungsangebot, mit optimierten Verknüpfungen an den schienegebundenen Nahverkehr sowie modernen und umweltgerechten Fahrzeugen wird der Bevölkerung des Landkreises Germersheim in den nächsten zehn Jahren ein attraktives ÖPNV Angebot zur Verfügung stehen. Ich kann Sie nur dazu ermuntern, dieses Angebot zu nutzen. Unser Ziel ist es, auch während der Laufzeit der Linienbündel weiter an der Optimierung des ÖPNV-Netzes zu arbeiten und zusammen mit den Kommunen weitere Verbesserungen einzuführen.“

Landrat Dietmar Seefeldt, Kreis Südliche Weinstraße: „In unserer größten Gemeinde Herxheim, konnte ein neues Fahrplankonzept verwirklicht werden, dass auch verbesserte Übergänge zur Schiene ermöglicht. So stellt die neue Linie 553 eine neue Relation von Rohrbach Bahnhof über Herxheim nach Rülzheim an den dortigen Bahnhof dar. An beiden Bahnhöfen werden Anschlüsse an den Schienenpersonennahverkehr ermöglicht - am Bahnhof Rohrbach von und nach Karlsruhe und am Bahnhof Rülzheim von und nach Germersheim. Die Linie 554 verbindet künftig Rohrbach Bahnhof über Herxheim mit Kandel. Am Bahnhof Kandel werden Anschlüsse von und nach Karlsruhe erreicht.“ Dr. Michael Winnes, Geschäftsbereichsleiter Vergabe und Finanzierung bei der Verkehrsverbund Rhein-Neckar GmbH ergänzte: „Mit dem erweiterten Leistungsangebot und Verknüpfung mit dem schienegebundenen Nahverkehr sowie entsprechenden Qualitätsstandards haben wir einen gut ausgebauten ÖPNV. Mit der Neuvergabe des Linienbündels modernisieren wir vor allem auch die eingesetzte Busflotte. Das einheitliche blaue VRN-Design der Neufahrzeuge soll den ÖPNV noch mehr ins Bewusstsein der Bevölkerung rücken“.

„Im pfälzischen Verbundgebiet haben wir erstmals den Einbau automatischer Fahrgastzählensysteme in einem großen Teil der Busflotte veranlasst. Damit bekommt der VRN in Zukunft deutlich bessere Planungsgrundlagen und kann mit den Verkehrsunternehmen künftig schneller auf mögliche Veränderungen der Fahrgastzahlen durch entsprechende Leistungsanpassungen reagieren, so Dr. Winnes.

Die neuen Fahrzeuge sind barrierefrei sowie mit einer Klimaanlage ausgerüstet. Im Bereich Germersheim Süd, der vom Verkehrsunternehmen DB Regio Bus Mitte gefahren wird, haben die Fahrzeuge zusätzlich kostenloses WLAN. Dank der Echtzeitdatenlieferung durch die neuen Fahrzeuge erhält jeder Fahrgast die tatsächliche Ist-Abfahrt des Busses, was über die Fahrplanauskunft auf der VRN-Homepage und der myVRN-APP angezeigt wird.

Die Neuerungen im Verkehrsangebot

Bereich Germersheim Nord

Linie 590 (Germersheim - Lustadt - Landau):

Zukünftig verkehren alle Fahrten der Linie 590 über die Haltestelle Westheim, Sängersheim statt über die Haltestelle Westheim, Rathaus.

Linie 599 (Germersheim - Schwegenheim - Freisbach):

Die Linie 599 bedient künftig die Haltestelle Schwegenheim, „Oberer Waldacker“ im Schülerverkehr auch nachmittags.

Bereich Germersheim Mitte

Linie 550 (Germersheim - Bellheim - Offenbach - Landau):

Die Fahrten der Linie 550 wurden bis ca. 22:30 Uhr verlängert, um abendliche Rückfahrmöglichkeiten von den Städten Germersheim und insbesondere auch Landau in die Landkreise Südliche Weinstraße sowie Germersheim zu ermöglichen.

Linie 553 (Rohrbach - Herxheim - Rülzheim):

Die neue Linie 553 stellt eine neue Relation von Rohrbach, Bahnhof über Herxheim nach Rülzheim an den dortigen Bahnhof im 2-Stunden-Takt (Mo-So) dar. An beiden Bahnhöfen werden Anschlüsse an den SPNV ermöglicht - am Bahnhof Rohrbach von und nach Karlsruhe und am Bahnhof Rülzheim von und nach Germersheim.

Auf den Linien 553 und 554 werden Kleinbusse eingesetzt, welche am Bahnhof Rohrbach aufeinander übergehen. Durch den fahrplantechnischen Übergang der beiden Linien wird ein Stundentakt geschaffen.

Linie 554 (Rohrbach - Herxheim - Kandel):

Die Linie 554 verbindet künftig Rohrbach, Bahnhof über Herxheim mit Kandel, Bahnhof im 2-Stunden-Takt (Mo-So). Des Weiteren wurde die Linienführung innerhalb von Herxheim gegenüber dem bisherigen Fahrtverlauf geändert. An beiden Bahnhöfen werden Anschlüsse an den SPNV ermöglicht - am Bahnhof Rohrbach von und nach Neustadt und am Bahnhof Kandel von und nach Karlsruhe.

Linie 555 (Rheinzabern - Herxheim - Offenbach - Queichheim - Landau):

Die Linie 555 verkehrt zukünftig in einem tagesdurchgängigen 20/40-Minuten-Takt von Montag bis Freitag von Landau über Queichheim, Offenbach und Herxheim nach Rheinzabern. An Samstagen verkehrt die Linie 555 im Stundentakt, an Sonntagen im 2-Stunden-Takt. Die Linienführung innerhalb von Herxheim wird beschleunigt. Am Bahnhof Rheinzabern werden Anschlüsse von und nach Karlsruhe hergestellt, in Landau besteht die Möglichkeit zum Umstieg zum SPNV bzw. zum weiteren ÖPNV.

Linie 558 (Herxheim - Steinweiler - Impflingen - Landau):

Auf der Linie 558 wird eine zusätzliche Schulverstärkerfahrt am späteren Nachmittag von Landau in Richtung Hayna bzw. Herxheim wird gegenüber dem bisherigen Fahrplankonzept eingefügt.

Linien 550, 552, 555, 556, 557, 595:

Geringfügige Linienverlaufsänderungen von einzelnen Fahrten sowie zeitliche Verschiebungen werden durchgeführt.

Bereich Germersheim Süd

Linie 548 (Leimersheim -) Rheinzabern - Kandel (- Wörth):

Auf der Linie 548 werden unterschiedliche Fahrplananpassungen durchgeführt, unter anderem entfallen die abendlichen Fahrten zur Haltestelle Minderslachen, Discoplex, mehrere Fahrten werden zum Bahnhof Kandel bzw. Bahnhof Rheinzabern verlängert, zusätzliche Fahrten werden eingerichtet sowie einige Fahrten geringfügig zeitlich verschoben.

Linie 549 (Wörth - Hagenbach -) Berg - Scheibenhardt - Büchelberg - Kandel):

Die Bienwaldmühle wird auf der Linie 549 wieder angebunden.

Linien 547, 594 und 598:

Geringfügige Linienverlaufsänderungen von einzelnen Fahrten sowie zeitliche Verschiebungen werden durchgeführt.

Änderungen der Haltestelleninfrastruktur:

Umbenannte Haltestellen:

- Kuhardt Römerstraße in Birkenallee
- Landau Rheinstraße in Festhalle
- Minderslachen Discoplex in Gewerbegebiet Horst
- Minfeld Abzw. Winden in Schreberhaus

Neue Haltestellen:

Herxheim Am Kleinwald
Herxheim Bonifatiusstraße
Herxheim Gewerbepark West
Herxheim Im Riegel
Herxheim REHA-Zentrum
Herxheim Museum (nur ein Steig im Süden)
Rohrbach Bahnhof
Rohrbach Südpfalzcenter

Entfallende Haltestellen:

Herxheim Rathaus

Fahrgastinformationen

Mit einer Fahrplanbroschüre informieren die Aufgabenträger, der VRN und die Verkehrsunternehmen über die geänderten Verkehrsleistungen der einzelnen Linien. Die Broschüre enthält für jede Linie eine entsprechende Fahrplantabelle sowie einen Gesamtliniennetzplan. Die Fahrplanbroschüre ist kostenlos bei den Beratungs- und Verkaufsstellen der Verkehrsunternehmen und den Gebietskörperschaften im Verkehrsgebiet erhältlich.



VRN-Service:

Tarifauskünfte an Werktagen montags bis freitags 8 und 17 Uhr, Fahrplanauskünfte rund um die Uhr unter der Servicenummer 0621 1077077 oder unter www.vrn.de erhältlich und der myVRN-App, die praktische Fahrplan-App für unterwegs, jetzt auch mit Bike- und Car-Sharing-Auskunft.

Aus Kreis und Region**Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz****Innen- oder Außendämmung?**

(VZ-RLP/01.12.2020) Hat man die Wahl, ist eine Dämmung der Hauswände von außen eine bessere Lösung zur Begrenzung von Wärmeverlusten als eine Innendämmung. Denn bei der Außendämmung ist eine dickere Dämmschicht möglich und damit eine größere Dämmwirkung. Außerdem wird der Wohnraum nicht verkleinert, die Dämmung ist bautechnisch einfacher auszuführen und Wärmebrücken können vollständig überdeckt werden. Bestimmte Gründe können aber auch für eine Innendämmung sprechen: Erhaltenswerte oder gar denkmalgeschützte Fassaden oder wenn in einer Wohnungseigentümergemeinschaft die Entscheidung gegen eine Außendämmung gefallen ist. Sollte nur eine Innendämmung in Frage kommen, muss beim Einbau sehr sorgfältig gearbeitet werden. Es darf keine warme Raumluft hinter die Dämmkonstruktion gelangen, sonst kann es zu Wasserdampfausfall und Feuchteschäden kommen. Ob eine zusätzliche Dampfsperre einzubauen ist, muss im Einzelfall geklärt werden. Hierzu und zu allen Fragen des Energiesparens in Haus und Haushalt berät der unabhängige Energieberater der Verbraucherzentrale nach Terminvereinbarung. Die Beratungsgespräche sind kostenlos. Die nächsten Beratungstermine finden **am Mittwoch, den 13.01.21 von 16 – 18.15 Uhr in Kandol** statt. Die Beratungen werden aktuell an den meisten Standorten telefonisch durchgeführt. **Voranmeldung unter 0 72 75 / 96 00.** Eine persönliche Beratung ist an einzelnen Standorten unter Einhaltung der lokalen Hygienevorschriften wieder möglich. Bitte erfragen Sie bei der Terminvereinbarung, an welchen Standorten in Ihrer Region persönlich beraten wird. VZ-RLP

Für weitere Informationen und einen kostenlosen Beratungstermin: Energietelefon Rheinland-Pfalz: 0800 / 60 75 600 (kostenfrei) montags von 9 bis 13 und 14 bis 18 Uhr, dienstags und donnerstags von 10 bis 13 und 14 bis 17 Uhr.

Sonstige Nachrichten**Redaktionsschlussvorverlegungen**

KW 51 Vorweihnachtswoche auf Freitag, 11.12.2020

KW 52 Weihnachtswoche auf Freitag, 17.12.2020

KW 53 Silvester keine Erscheinung

17.00 Uhr im Verlag

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

LINUS WITTICH Medien, Redaktion

Landtagsabgeordneter Matthias Joa (AfD)**Bürgersprechstunde**

Der AfD-Landtagsabgeordnete Matthias Joa bietet **Montag, 14. Dezember 2020 vom 10 - 14 Uhr** eine Telefonsprechstunde an. Online-Gesprächstermine und persönliche Terminabsprachen können unter Tel 07271/7698967 oder per E-Mail unter Buergersprechstunde@alternative-ger.de vereinbart werden.

Prostata- SHG -**Prostatakrebs Selbsthilfegruppe Südpfalz, neue Nachrichten**

Wir wollten uns in diesen Pandemie Zeiten einfach auf diesem Wege melden, um über aktuelle Infos zur Prostatakrebs Selbsthilfegruppe zu berichten.

Wir hoffen und wünschen, dass Sie bisher alle ohne Corona und ohne größere Einschränkungen durch diese Pandemie gekommen sind.

Wir hatten für dieses Jahr noch Treffen geplant. Doch leider mussten wir auf Grund der Pandemie Verordnung alle bisherigen Treffen absagen. Durch die neue verschärfte Verordnung sehen wir uns schweren Herzens veranlasst auch die Weihnachtsfeier für dieses Jahr abzusagen. Wir wünschen Ihnen von ganzem Herzen viel Gesundheit und vor allem bleiben Sie Corona frei in der Zukunft.

Wenn wir wieder Treffen durchführen können, werden wir dieses wieder rechtzeitig in den Medien bekanntgeben.

Jedoch besteht die Möglichkeit telefonische Info-Gespräche rund um das Thema Prostatakarzinom zu führen.

Für Fragen und Auskünfte stehen Ihnen Herr Olbrich Tel. 07276 969898 oder Herr Schmitt Tel. 06341 960409 gerne zur Verfügung.

**Landtagsabgeordnete
Dr. Katrin Rehak-Nitsche****Telefonsprechstunde**

Die Abgeordnete im Landtag von Rheinland-Pfalz, Dr. Katrin Rehak-Nitsche, schätzt den persönlichen Austausch, der derzeit wegen den Schutzbestimmungen nur begrenzt möglich ist. Daher bietet die Abgeordnete am **11. Dezember von 14:00 - 15:00 Uhr und am 12. Dezember von 17:00 - 18:00 Uhr** wieder je eine Telefon-Sprechstunde an. Wenn Sie ein Anliegen haben, melden Sie sich gerne für die Sprechstunden an. Das Bürgerbüro steht per Email: buer@rehak-nitsche.de, bzw. telefonisch (Tel. 07271/5088088) zur Verfügung.

Thomas Gebhart**Online-Bürgersprechstunde**

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete Dr. Thomas Gebhart bietet am **Donnerstag, 17.12.2020, von 15.00 bis 16.00 Uhr** eine Online-Bürgersprechstunde aus Berlin an. Interessierte können sich gerne mit ihren Anliegen und Fragen zu aktuellen politischen Themen an den Abgeordneten wenden. Zugang zum Chat erhalten Interessierte unter thomas-gebhart.de

**Energietipp der Verbraucherzentrale
Rheinland-Pfalz****Innen- oder Außendämmung?**

- Bei der Außendämmung ist eine dickere Dämmschicht möglich, so dass eine größere Dämmwirkung erreicht wird.
- Außerdem wird der Wohnraum nicht verkleinert, die Dämmung ist bautechnisch einfacher auszuführen und Wärmebrücken können vollständig überdeckt werden.
- Sollte nur eine Innendämmung in Frage kommen, darf keine warme Raumluft hinter die Dämmkonstruktion gelangen, sonst kann es zu Wasserdampfausfall und Feuchteschäden kommen.
- Hierzu und zu allen Fragen des Energiesparens in Haus und Haushalt berät der unabhängige Energieberater der Verbraucherzentrale nach Terminvereinbarung.

Die Beratungsgespräche sind kostenlos. In **Germersheim** finden die nächsten Beratungstermine **am Freitag, den 15.01.21 von 8.30 bis 13 Uhr** statt. Die Beratungen werden aktuell an den meisten Standorten telefonisch durchgeführt. Voranmeldung unter 0 72 74/530.

**Weiterbildung „Geprüfter Technischer
Fachwirt“****- Samstagslehrgang -****Aufstiegsfortbildung zur Fach- oder Führungskraft für Personen mit technischer oder kaufmännischer Berufsausbildung**

Der Technische Fachwirt ist eine Aufstiegsfortbildung auf Meister-/Techniker-Ebene (DQR 6), die eine Brücke zwischen technischen und kaufmännischen Kompetenzen bildet.

Technische Fachwirte können damit im planenden und organisierenden Bereich, auch in der Logistik, der Disposition oder im Einkauf, eingesetzt werden (Technische Sachbearbeitung).

Mit der ausgeprägten Führungskompetenz eignet sich der Technische Fachwirt jedoch ebenso gut für Führungsaufgaben.

Der Abschluss ist bundeseinheitlich und hat daher hohe Anerkennung. Der internationale Titel lautet Bachelor Professional of Technical Management (CCI). Die Fachhochschulreife ist gleichfalls inbegriffen. Das Institut für Bildungsförderung (IFB) bietet ab **27.02.2021** einen 20monatigen, berufsbegleitenden Lehrgang, zur gezielten Vorbereitung auf die Prüfungen, an. Lehrgangsort ist Wörth-Maximiliansau. Eine rückzahlungsfreie Förderung durch das Meister-BAFöG sowie ein Aufstiegsbonus ist möglich. Es gibt Frühbucher-Rabatte.

Ebenfalls im Lehrgangsangebot des IFB: Geprüfter Technischer Betriebswirt, Geprüfter Wirtschaftsfachwirt, Geprüfter Industriefachwirt, Geprüfter Betriebswirt, Ausbildung der Ausbilder (AdA-Schein).

Weitere Infos sind erhältlich beim Institut für Bildungsförderung (IFB), gemeinnützige Bildungseinrichtung, Tel: 07275 - 91 30 35, E-Mail: mail@ifb-woerth.de, IFB-Website: www.ifb-woerth.de

Verfasser: Peter Schneider (Vorstand des e.V.)

Datenschutz geht uns alle an...

Die DSGVO unterscheidet nicht zwischen öffentlich und nichtöffentlich. Somit gelten grundsätzlich sämtliche Vorschriften der DSGVO auch für Vereine.

blog.wittich.de

Diskutieren Sie mit uns über dieses Thema!

Hinweis zu Textveröffentlichungen während der Corona-Pandemie

An alle Einsender von Artikeln!

Aufgrund der immer noch akuten Lage, bitten wir Sie eindringlich den Umfang Ihrer Textbeiträge auf das Nötigste zu beschränken und auf umfangreiche Berichterstattungen zu verzichten. Wir geben unser Bestes das Erscheinen aller Amts- und Mitteilungsblätter auch weiterhin sicherzustellen und zählen hierbei auf Ihre Mithilfe!

Wir bitten um Verständnis, sollten Texte nicht in dem eingesandten Umfang veröffentlicht werden. Sobald es hierbei Lockerungen gibt, werden wir Sie schnellstmöglich informieren! Bleiben Sie gesund!

Redaktion, LINUS WITTICH Medien KG

Ende des redaktionellen Teils



ABSCHIED nehmen

06502
9147-0

Deine Hände, die nie müde und im Leben viel geschafft, haben nun die Ruh' gefunden, weil zu Ende deine Kraft.



Annemarie Knoch

geb. Dörrzapf

* 7.1.1928 † 8.12.2020

In liebevoller Erinnerung
Bettina und Klaus
Marita und Ralf
Petra und Frank
Martin und Stefanie
sowie alle Verwandten

Die Trauerfeier findet am Dienstag, den 15.12.2020 um 14.30 Uhr auf dem Friedhof in Bellheim statt.

Suche Mähwiesen zu Kauf oder Pacht

Wiesenheu in Rund- oder Quaderballen oder ab Wiese
Tel. 0171 5698626



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Geschäftsanzeigen online aufgeben

anzeigen.wittich.de

Abschied nehmen.

Traueranzeige und -danksagung in Ihrem Mitteilungsblatt.



Anzeigenannahme: 06502 9147-0



Reiner Meusch,
Gründer der
Stiftung FLY & HELP

Hubschrauber-Rundflug

Erleben Sie Ihre Heimat von oben für einen guten Zweck! Helfen Sie mit!

pro Person ab
€50.-

Abflugorte und Termine 2021

Datum	Tag	Flugplatz
15.05.21	Sa	Mainz
30.05.21	So	Mannheim-Worms
03.09.21	Fr	Speyer

Veranstalter: Prime Promotion GmbH, Änderungen vorbehalten

Der Hubschrauber – kein anderes Fluggerät weckt so viel Leidenschaft und Faszination in Menschen. Kaufen Sie einen Gutschein für einen Mitflug im Hubschrauber und tun Sie damit auch noch Gutes. Denn 20% des Flugpreises werden für den Bau von Schulen in Entwicklungsländern an die Reiner Meusch Stiftung FLY & HELP gespendet.

Ob als besonderes Geschenk für einen lieben Menschen oder einfach aus Spaß und Begeisterung am Fliegen: Diese einzigartigen Momente und Bilder werden Sie so schnell nicht vergessen!

Sie haben die Wahl zwischen 10 Minuten (€ 50.- p.P) und 20 Minuten (€ 100.- p.P) Flugzeit und **NEU** 45 Minuten (€ 200.- p.P) Flugzeit.

Ideal als Geschenk!



Gutschein

für einen
Hubschrauber-Rundflug

**Ideal als Geschenk!
Bestellen Sie jetzt!**

Buchungscode: LW2

www.hubschraubertag.de oder
unter Telefon: 0 26 88 / 98 90 12

Unter dieser Rufnummer sind wir Montag bis Freitag von 10 bis 17 Uhr für Sie erreichbar.

Die Reiner Meusch Stiftung FLY & HELP:

Mit dem Kauf eines Gutscheins schenken Sie Kindern eine Zukunft. Es fließen – je nach Gutscheinwert – 10 €, 20 € bzw. 40 € in die Bildungsprojekte der Reiner Meusch Stiftung FLY & HELP. Die Spenden werden 1:1 ohne Abzug von Verwaltungskosten für den Bau von Schulen in Entwicklungsländern eingesetzt. Erfahren Sie mehr über FLY & HELP unter www.fly-and-help.de.

- Anzeigen -

Weihnachtsgrüße

AUS BELLHEIM



Wir danken all unseren Kunden und Freunden für ihr Vertrauen und wünschen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.



Das Geschenk, das immer ankommt:
GESCHENKGUTSCHEINE

Hoffmann Podologie und Kosmetik GmbH
Große Kirchstraße 3
76756 Bellheim · Fon 07272/96110

Urlaub vom 23.12.2020 bis 06.01.2021

**Weihnachten und Silvester zu Hause genießen.
Das Genusspaket der 1A Kochschule**

Wir bereiten ein **festliches Feiertagsmenü** aus hochwertigen Frischprodukten vor und Sie stellen es zu Hause mit wenigen Handgriffen fertig!

Infos finden Sie auf unserer Homepage oder telefonisch.

Unsere Kochkursgutscheine – ein tolles Geschenk!



www.1a-die-kochschule.de

0 72 72 987 01 41



- Anzeigen -

FROHE Weihnachten



Ein herzliches
Dankeschön

sagen wir auf diesem Wege allen Kunden, Freunden und Bekannten für das Vertrauen, das sie uns im vergangenen Jahr entgegengebracht haben.

Unser Team wünscht Ihnen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest, Glück, Gesundheit und Zuversicht für das neue Jahr.



Heizung • Sanitär • alternative Energie
Waldstraße 11 • 76879 Hochstadt
Tel. 0 63 47 / 89 33 • Fax 0 63 47 / 73 30

Wir machen Betriebsferien vom 21.12.2020 bis einschl. 03.01.2021
In Notfällen steht Ihnen unser Kundendienst zur Verfügung.

Ein schönes Weihnachtsfest und ein gesundes und glückliches, neues Jahr wünsche ich meinen Kunden, Freunden und Bekannten!

Der mobile Friseur
für Lustadt und Umgebung

Anja Bäder
Friseurmeisterin

Tel. 01 70 / 3 13 98 59



dance works
schule für ballett und zeitgenössischen tanz
Donna - Yvonne Wünschel

Gesegnete Weihnachten 2020
wünschen wir all unseren
Schülerinnen, Schülern und ihren Familien
"Danke für Eure Anerkennung"
Möge der Zauber des Tanzes
uns gemeinsam durch das neue Jahr tragen

☎ 0172 / 6 74 84 73 | dywuenschel@aol.com





Die Sterne des Himmels
können wir einander nicht schenken,
aber die Sterne der Liebe, der Freude und der Zuversicht.
Irmgard Erath

In diesem Sinne wünsche ich allen meinen Freunden,
Verwandten und Bekannten und natürlich meiner Familie,
ein wunderschönes Weihnachtsfest und alles, alles
Gute für das neue Jahr.

Martina Seither

Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-
Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 07443/96 62-0
Fax 07443/96 62 60

5% Rabatt

auf unsere Gutscheine bis 20. Dezember 2020

Das Weihnachtsgeschenk das ankommt...

Machen Sie Ihren Lieben eine Freude und
verschenken Sie Zeit um sich in reiner würziger
Schwarzwaldluft verwöhnen zu lassen.

P.S. Wir haben für Familienbesuche
vom 23. bis 27. Dezember 2020 geöffnet!

Übernachtung mit Frühstück ab € 56.-

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage
www.hotel-breitenbacher-hof.de oder
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Wir freuen uns auf Sie!

LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

Ebensfeld

Das Tor zum
Gottesgarten

Besondere Orte **ENTDECKEN**

Gaumenfreuden **GENIESSEN**

Schöne Zeit **ERLEBEN**

Tourist-Info
Rinnigstraße 6
96250 Ebensfeld

Telefon 09573/96080
tourismus@ebensfeld.de
www.ebensfeld.de

OBERMAIN·JURA
DER GOTTESGARTEN.



HeimatSpuren... denn Heimat ist,
wo dein Wanderherz schlägt!



3,- EUR (zzgl. Versandkosten)

Alle 39 Rundwanderwege
der **HeimatSpuren** in einer
Broschüre - jetzt beim
GesundLand Vulkaneifel!

GesundLand Vulkaneifel www.heimat-spuren.de
Tel.: +49 (0)6592 95 13 70 info@gesundland-vulkaneifel.de



**GESUNDLAND
VULKANEIFEL**



**Versicherungsagentur
Mehmet Ekren**
Hauptstraße 42
67360 Lingenfeld
Telefon 06344 9261404
mehmet_ekren@vd-ekren.vkb.de
www.versicherungsdienste.com/mehmet.ekren

Wir sind für Sie da
Mo und Mi 9.30-13.30 Uhr
Di und Do 13.30-17.30 Uhr
oder nach Vereinbarung

**Die beste Rundum-Beratung:
persönlich - einfach - sicher**



Ein Stück Sicherheit.



Besuchen Sie uns! www.wittich.de

BEILAGENHINWEIS

Unsere dieswöchige Ausgabe enthält eine Vollbeilage der Kreisverwaltung Germersheim.

WIR BITTEN UNSERE LESER UM BEACHTUNG!

Bad

- ✓ 60-Plus-Bad
- ✓ Komplettbäder
- ✓ individuelle Lösungen
- ✓ Planung in 3D
- ✓ Trinkwasseraufbereitung

& Wärme

- ✓ innovative Heizungsanlagen
- ✓ Solar und Photovoltaik
- ✓ Klimageräte
- ✓ Kunden- und Notdienst
- ✓ Wartungsverträge

ANTRETTNER & ZITTEL
Bad und Wärme • seit 1968

Queichheimer Hauptstraße 247 - 76829 Landau
Tel (06341) 95 65 0 - www.antretter-und-zittel.de

JOBS IN IHRER REGION

Weitere Stellen finden Sie online

jobs-regional.de

Ein Produkt der LINUS WITTICH Medien Gruppe

Stellenausschreibung

Die Ortsgemeinde Lustadt sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

eine/n staatlich anerkannte Erzieher/in

für die kommunalen Kindertagesstätten der Ortsgemeinde.

Es handelt sich um eine Teilzeitstelle (50 %) als Krankheitsvertretung

Wir wünschen uns Erfahrung und Begeisterung für die Arbeit in der Kleinkindbetreuung, Teamgeist und Kooperationsfähigkeit, Selbständigkeit und Organisationsvermögen sowie Interesse an der Entwicklung und Umsetzung neuer pädagogischer Konzepte.

In den beiden Einrichtungen werden insgesamt 5 Gruppen mit einem Platzangebot für ca. 115 Kinder betreut. Wir bieten einen interessanten und abwechslungsreichen Arbeitsplatz sowie eine Vergütung nach dem Tarifvertrag des öffentlichen Dienstes (TVöD SuE).

Schriftliche Bewerbungen werden bis spätestens **28.12.2020** erbeten an

Ortsgemeinde Lustadt
z. Hd. v. **Frau Ortsbeigeordneten Vollrath**
Obere Hauptstraße 140
67363 Lustadt

Stellenausschreibung



Zur Verstärkung ihres Teams sucht die **Verbandsgemeinde Kandel** voraussichtlich zum 01.05.2021 für ihren Eigenbetrieb der Verbandsgemeindewerke eine(n)

Verwaltungsbetriebs- oder Betriebswirt
(FH/BA/ Bachelor of Arts)
oder eine(n)

Finanzbuchhalter (m/w/d)

für die Aufgabenschwerpunkte:

- > Organisation und Führung der Finanzbuchhaltung in den Betriebszweigen Abwasserbeseitigung, Wasserversorgung, Waldschwimmbad und Photovoltaik;
- > Erstellung der Kosten- und Leistungsrechnung sowie der Jahresabschlüsse;

Ihr Kurz-Profil:

- > Abschluss eines betriebswirtschaftlichen Studiums oder eine erfolgreich abgeschlossene Ausbildung als Finanzbuchhalter(in);

Wir bieten:

- > eine angemessene Vergütung je nach persönlicher Eignung bis zur Entgeltgruppe 10, nach den Vorgaben des Tarifvertrages für Versorgungsbetriebe (TVV);

Interessentinnen/Interessenten richten Ihre aussagekräftige Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis spätestens zum **15.01.2021** an die **Verbandsgemeindeverwaltung Kandel**

- Personalamt -
Gartenstr. 8, 76870 Kandel
oder gerne per E-Mail an Rainer.Vollmar@VG-Kandel.de
Für Ihre Rückfragen steht Ihnen Frau Inge Grein, Tel.: 07275/960-213, zur Verfügung.

Den vollständigen Ausschreibungstext finden Sie auf unserer Homepage www.vg-kandel.de.

JOBS
IN IHRER REGION

jobs-regional.de
Ein Produkt der
LINUS WITTICH Medien Gruppe

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir baldmöglichst eine versierte

Empfangs-/Bürokraft (w/m/d).

Wenn Sie bereits über eine entsprechende Ausbildung (Notarfachangestellte/r, Rechts-/Steuerberatung oder bei der Justiz) verfügen und an der Arbeit in einem teamorientierten Notariat interessiert sind, dann bewerben Sie sich bei uns:

Notarin Dorothee Vogel
Bahnhofstraße 1, 76726 Germersheim

Die **CSM Caritas Service Management GmbH** erbringt Managementdienstleistungen im Servicegewerbe in der Form von Organisationsberatung, Steuerung und Funktionsübernahme in allen Bereichen von Hauswirtschaft, Catering und Haustechnik sowohl im stationären als auch im ambulanten Bereich im Endkundengeschäft.

Zur Verstärkung unseres Organisationsteams für die ambulanten hauswirtschaftlichen Dienstleistungen im Endkundengeschäft suchen wir ab sofort eine

qualifizierte Fachkraft m/w/d
aus dem Sozialbereich oder der Pflege

Zu Ihren Aufgaben gehört u. a.:

- Ergänzung des Organisationsteams
- Personal- und Einsatzplanung
- Kundenakquise
- Betreuung der Stammkunden
- Schulung der Mitarbeitenden

Sie bringen mit:

- Erfahrung in der sozialen Arbeit bzw. der Pflege
- Kenntnisse in Bezug auf Pflegeversicherungsgesetz und Sozialgesetzgebung
- Kenntnisse in Office 365 und Freude an der Arbeit mit moderner Software
- Zeitliche und räumliche Flexibilität
- Eine engagierte, teamfähige und kommunikative Persönlichkeit
- Pkw-Führerschein

Wir bieten:

- einen attraktiven Arbeitsplatz
- eine anspruchsvolle Aufgabe mit vielfältigen Mitgestaltungsmöglichkeiten
- leistungsgerechte Vergütung
- betriebliche Altersvorsorge

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, die Sie bitte unter Angabe Ihrer Vergütungs-vorstellung an folgende Adresse richten:
CSM GmbH, Herrn Dr. Rösch, Bahnhofstraße 66, 67346 Speyer
oder per E-Mail: bewerbungen@csm-speyer.de

Bewerbungen von Menschen mit Behinderungen werden bei gleicher Eignung bevorzugt berücksichtigt. In Abhängigkeit von Ihrer aktuellen beruflichen Situation kann der Einstellungszeitpunkt abgesprochen werden.

Hier finden Sie ...

Ihren neuen Job oder eine Perspektive.
Im Stellenmarkt Ihres Mitteilungsblattes!

ICH WILL DABEI SEIN, WENN ICH ALLES GEBE UND NOCH MEHR ZURÜCKBEKOMME.

ASKLEPIOS
Südpfalzkliniken

MIT DIESEM WUNSCH SIND SIE BEI ASKLEPIOS GUT AUFGEHOBen. Mit rund 160 Gesundheitseinrichtungen in 14 Bundesländern zählen wir zu den größten privaten Klinikbetreibern in Deutschland. Der Kern unserer Unternehmensphilosophie: Es reicht uns nicht, wenn unsere Patienten gesund werden – wir wollen, dass sie gesund bleiben. Wir verstehen uns als Begleiter, der Menschen ein Leben lang zur Seite steht.

Wir suchen ab sofort in Voll- und Teilzeit mehrere

Operationstechnische Assistenten (m/w/d)
an den Standorten in Kandel und in Germersheim

Wir sind

Akut- und Notfallkrankenhäuser und stellen mit den Standorten Kandel und Germersheim mit 298 Planbetten die Grund- und Regelversorgung des Landkreises Germersheim (Rheinland-Pfalz) sicher. Unsere modern ausgestatteten Kliniken verfügen über die Abteilungen Innere Medizin, Gynäkologie, Allgemein-, Viszeral- und Gefäßchirurgie sowie Unfallchirurgie und Orthopädie sowie Psychosomatik und Schmerzmedizin.



Ihr Aufgabengebiet

umfasst die professionelle und einfühlsame Betreuung der Patienten vor, während und nach deren Operationen, die konzentrierte und fachgerechte Unterstützung des Ärzteteams im OP-Saal, das Instrumentieren in den verschiedensten Fachbereichen als auch die Vor- und Nachbereitung von Operationen. Sie arbeiten interdisziplinär und gewährleisten den reibungslosen Arbeitsablauf in Zusammenarbeit mit allen anderen Berufsgruppen. Sie führen die Vorbereitungs-, Überwachungs- und Nachsorgemaßnahmen an Patienten bei operativen Eingriffen durch Planung und Dokumentation der Pflegemaßnahmen.

Ihr Profil

Abgeschlossene Ausbildung OTA, OP-Pfleger, OP-Schwester oder Gesundheits- und Krankenpfleger | Berufserfahrung im OP-Bereich oder eine OP-Fachweiterbildung ist wünschenswert; gerne begrüßen wir gleichermaßen Berufsanfänger | Freude am Umgang mit med.-technischen Geräten | Bereitschaft zur Teilnahme am Bereitschaftsdienst | Motivationsfähigkeit, Fähigkeit zur Koordination und Förderung einer erfolgreichen Zusammenarbeit | Ein Lächeln für unsere Patienten und für Ihre Kollegen rundet Ihr Profil ab

Wir bieten

Ihnen eine interessante und verantwortungsvolle Aufgabe mit langfristiger Entwicklungs- und Gestaltungsperspektive inkl. der Förderung Ihrer Fort- und Weiterbildungsaktivitäten in einer familiären Arbeitsatmosphäre mit flacher Hierarchie und hoher Kollegialität. Zusätzlich bieten wir Ihnen ein attraktives Gehalt in Anlehnung an den TVöD, eine einmalige Starterprämie in Höhe von 2.000 Euro sowie eine zusätzliche Altersvorsorge.

Die Asklepios Südpfalzkliniken sind durch die Nähe zur Südlichen Weinstraße und zum Elsass reizvoll gelegen, wobei die Städte Karlsruhe, Landau, Speyer und Ludwigshafen in weniger als 30 Minuten erreichbar sind. Alle weiterführenden Schulen sind vor Ort.

Für weitere Informationen stehen Ihnen gerne Frau Daniela Gschwind und Frau Andrea Armbrust unter Tel.: (0 72 74) 5 04-1 94 oder (0 72 75) 71-13 89 zur Verfügung.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!

Asklepios Südpfalzlinik Kandel
Personalabteilung · Frau Birgit Stoll
Luitpoldstr. 14 · 76870 Kandel
E-Mail: bewerbung.kandel@asklepios.com

Aufgrund des immer noch hohen Warenbestandes die letzten

4 VERLÄNGERUNGSTAGE

im Räumungsverkauf wegen Aufgabe des Möbelhandels

Bellheim: In den letzten 4 Verlängerungstagen des totalen Räumungsverkaufes wegen endgültiger Aufga-

be des Möbelhandels muß ab sofort der riesige Warenbestand restlos verwertet werden. Aus diesem Grund

wurden die bereits stark reduzierten Abverkaufspreise aufgehoben. Jetzt bestimmt der Kunde den Möbelpreis mit. Nennen Sie Ihr Gebot, alles muss jetzt raus, kein Teil darf mehr übrig bleiben. Wer sich seinen langersehnten Einrichtungstraum erfüllen

möchte, sollte sich diese einmalige Gelegenheit nicht entgehen lassen, denn das über die Region hinaus bekannte Einrichtungshaus bietet eine riesige Auswahl an Möbeln, Einbauküchen, Teppichen, Matratzen und Boutiquewaren.



DONNERSTAG	FREITAG	SAMSTAG	MONTAG
10.	11.	12.	14.
DEZEMBER	DEZEMBER	DEZEMBER	DEZEMBER
10 - 19 Uhr	10 - 19 Uhr	10 - 18 Uhr	10 - 19 Uhr

und weitere Ausverkaufstage

JETZT BESTIMMEN SIE DEN PREIS MIT NENNEN SIE UNS IHR GEBOT!

Jetzt bestimmen Sie den Preis mit!

80%

Wurden aufgehoben Alle festgesetzten Preise

ACHTUNG

Nennen Sie uns Ihr GEBOT

MATRATZEN UMTAUSCH-AKTION

Bei Kauf einer neuen Matratze ab 200,- Euro und Rückgabe Ihrer alten Matratze profitieren Sie von diesen Vorteilen:

- 100,- €** Gutschrift für Ihre alte Matratze
- Kostenlose Lieferung Ihrer neuen Matratze!
- Kostenlose Abholung und Entsorgung Ihrer alten Matratze!

RABATT-COUPON
Gegen Vorlage dieses Coupons erhalten Sie

60% Rabatt

auf alle Orientteppiche

Nur gültig bei Neuaufträgen. Bitte diesen Coupon Ihrem Einrichtungsberater Vorlegen.



StrohmeierGilb^{GmbH}

In der Fellach 2-4 • 76756 Bellheim
07272 / 700 3-0 • info@strohmeiergilb.de
Mo. bis Fr.: 10 - 19 Uhr • Sa. 10 - 18 Uhr



Die Ehrmann Unternehmensgruppe versorgt ihre Kunden seit dem Jahr 1995 mit kreativen Wohn- und Einrichtungsideen. Um sich als zukunftsorientiertes Unternehmen weiterzuentwickeln und dauerhaft erfolgreich in der Region agieren zu können, bedarf es heute, wie auch in Zukunft, tatkräftiger Unterstützung. Daher suchen wir Sie als:

Elektrikermeister

(m/w/d)

Elektriker

(m/w/d)

Monteur

Möbel- und Küchen (m/w/d)

Wir bieten:

- › Umfassende Einarbeitung
- › Angenehme Arbeitsatmosphäre
- › Attraktives Gehalt
- › 30 Tage Urlaub & Personalrabatte
- › Diversität & Chancengleichheit
- › Fort- & Weiterbildungsmöglichkeiten
- › Gesundheitsprogramme und tolle Events

Werden Sie Teil unseres Teams
moebelehrmann.de/karriere



Ein Blick in unseren Stellenmarkt bringt Sie weiter!

MIT DIESEM WUNSCH SIND SIE BEI ASKLEPIOS GUT AUFGEHOHEN. Mit rund 160 Gesundheitseinrichtungen in 14 Bundesländern zählen wir zu den größten privaten Klinikbetreibern in Deutschland. Der Kern unserer Unternehmensphilosophie: Es reicht uns nicht, wenn unsere Patienten gesund werden – wir wollen, dass sie gesund bleiben. Wir verstehen uns als Begleiter, der Menschen ein Leben lang zur Seite steht.

Wir suchen ab sofort in Voll- und Teilzeit mehrere

Anästhesietechnische Assistenten (m/w/d) am Standort in Germersheim



Wir sind

Akut- und Notfallkrankenhäuser und stellen mit den Standorten Kandel und Germersheim mit 298 Planbetten die Grund- und Regelversorgung des Landkreises Germersheim (Rheinland-Pfalz) sicher. Unsere modern ausgestatteten Kliniken verfügen über die Abteilungen Innere Medizin, Gynäkologie, Allgemein-, Viszeral- und Gefäßchirurgie sowie Unfallchirurgie und Orthopädie sowie Psychosomatik und Schmerzmedizin.

Ihr Aufgabengebiet

umfasst das Überwachen der Patienten während der gesamten Anästhesie sowie die Betreuung der Patienten in unserem Aufwachraum. Des Weiteren gehört die Vorbereitung und Nachbereitung von Geräten, Räumen und Materialien für die Anästhesie als auch die kooperative Zusammenarbeit mit anderen Berufsgruppen zu Ihrem Aufgabengebiet.

Ihr Profil

Abschlossene Ausbildung zum Anästhesietechnischen Assistenten oder zur Fachgesundheits- und Krankenpflegekraft | Abschlossene Fachweiterbildung für Anästhesie- und Intensivpflege oder die Bereitschaft, diese zu absolvieren | Spaß und Leidenschaft am Beruf | Ausgeprägte Kommunikationsfähigkeit und hohe Sozialkompetenz | Selbstständige, sorgfältige und zuverlässige Arbeitsweise | Bereitschaft zu verantwortungsvoller, kooperativer Teamarbeit mit allen Berufsgruppen

Wir bieten

Ihnen eine interessante und verantwortungsvolle Aufgabe mit langfristiger Entwicklungs- und Gestaltungsperspektive inkl. der Förderung Ihrer Fort- und Weiterbildungsaktivitäten in einer familiären Arbeitsatmosphäre mit flacher Hierarchie und hoher Kollegialität. Zusätzlich bieten wir Ihnen ein attraktives Gehalt in Anlehnung an den TVöD, eine einmalige Starterprämie in Höhe von 2.000 Euro sowie eine zusätzliche Altersvorsorge.

Die Asklepios Südpfalzkliniken sind durch die Nähe zur Südlichen Weinstraße und zum Elsass reizvoll gelegen, wobei die Städte Karlsruhe, Landau, Speyer und Ludwigshafen in weniger als 30 Minuten erreichbar sind. Alle weiterführenden Schulen sind vor Ort.

Für weitere Informationen steht Ihnen gerne Frau Daniela Gschwind unter Tel.: (0 72 74) 5 04-1 94 zur Verfügung.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!

Asklepios Südpfalzklinik Kandel

Personalabteilung · Frau Birgit Stoll
 Luitpoldstr. 14 · 76870 Kandel
 E-Mail: bewerbung.kandel@asklepios.com

GROSSER FABRIK VERKAUF

nur noch bis zum 23.12.2020

Ohrhänger 62/2126/1/082 in 925/- Silber mit Zirkonia Steinen, roségold plattiert

nur € **19,95**

Sensationell!

Ohrringe 62/2006/1/082 in 925/- Silber mit Zirkonia Steinen

€ **24,95**

Anhänger **OHNE** Kette 65/1529/1/082 in 925/- Silber mit Zirkonia Steinen

nur € **14,95**

Y-Kette 63/1215/1/082 in 925/- Silber mit Zirkonia Steinen, roségold plattiert

nur € **24,95**

Bandring 61/2190/1/082 in 925/- Silber mit Zirkonia Steinen

nur € **19,95**

Modischer Kugelring 61/1739/1/782 in 925/- Sterling Silber mit Zirkonia Steinen

nur € **14,95**

Ring 61/2062/1/082 in 925/- Silber mit Dreifach-Plattierung mit Zirkonia

nur € **17,95**



DAS BESTE ZUM FESTE!

BURKHARD MÜLLER SCHMUCK GMBH | Mauritiusstr. 40-46 | 76761 Rülzheim **ÖFFNUNGSZEITEN:** 15.10.2020 bis 23.12.2020 | Mo. - Fr. 13.30 - 18.30 Uhr | Sa. 10 - 15.00 Uhr



www.burkhard-schmuck.de



@burkhard_jewelry

Weihnachts ERLEBNISWELT

Einzigartige Weihnachtsausstellung mit unzähligen Dekorationsartikeln rund um die schönste Zeit im Jahr! **Kommen und Staunen!**



Liebe Patientinnen, wir ziehen um!
 Wir freuen uns, Sie ab dem **04.01.2021** in unseren neuen **Praxisräumen in 76756 Bellheim, Albert-Schweitzer-Str. 28, Tel: 07272 73637** begrüßen zu dürfen.

Wir wünschen Ihnen gesegnete Weihnachten und ein gesundes neues Jahr 2021!

Frauenarztpraxis Dr. Ana-Maria Niculescu

IMMOBILIEN Welt

06502 9147-0

SCHLOSSER Umzüge GEB
 seit 40 Jahren in **HERXHEIM**

- ✓ Umzüge und Kleintransporte
- ✓ Möbellager / Möbellift
- ✓ Senioren-Umzugsservice
- ✓ Räumungen / Entsorgungen
- ✓ Haushaltsauflösungen / Entrümpelungen

07276 7344 info@schlosser-umzuege-herxheim.de

Abholkarte Restaurant „Alte Post“

Filet vom Bachsaibling, Bandnudeln, Orangen-Ingwer-Soße	15,00 €
Garnelen Tagliatelle mit Tomatensoße	15,00 €
Gebrautes Lachsfilet auf Pasta mit Tomatensoße	15,00 €
Tutti Frutti Lachs&Garnelen&Muscheln, Pasta u. Tomatensoße	15,00 €
Zanderfilet natur gebraten, Zitronen-Dill-Soße, Reis	15,00 €
Zanderfilet paniert und gebacken	13,00 €
Schwarzwaldforelle paniert und gebacken	13,00 €
hausgemachter Kart.-salat, grüner Salat, halb grün/halb Kart.,	je 3,00 €
Fischsuppe und Karotten-Ingwer-Suppe im 720 ml-Glas	6,00 € bzw. 5,00 €
Stremellachs 100-Gramm-Stremel	5,00 €

Abholzeiten
 freitags 11.30 – 14.00 Uhr und 17.00 – 19.00 Uhr
 samstags 17.00 – 19.00 Uhr
 sonntags 11.30 – 14.00 Uhr und 17.00 – 19.00 Uhr
 1. + 2. Weihnachtsfeiertag 11.30 - 14.00 und 17.00 – 19.00 Uhr
 Silvester 17.00 – 19.00 Uhr, Neujahr 17.00 – 19.00 Uhr

Bestellungen und Gutscheine: 06347700667, nur Barzahlung
 Abholungen im Januar zu den üblichen Zeiten

Restaurant Alte Post, Bahnhofstr. 24, 67363 Lustadt
www.alte-post-lustadt.de

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen und gestalten:
anzeigen.wittich.de



ps-sparen.de

Wenn Sie Monat für Monat 4,- Euro pro PS-Los zurücklegen und zusätzlich tolle Chancen auf attraktive Gewinne im Gesamtwert von ca. 900.000 Euro haben.

Sparen, gewinnen, Gutes tun – Ein Los für alles!

PS – die Lotterie der Sparkasse.

Die Teilnahme ist ab 18 Jahren möglich. Spielen kann süchtig machen. Informationen zur Spielsucht, Prävention und Behandlung erhalten Sie unter www.bzga.de und bei jeder Sparkasse. Gewinnchance: Mindestgewinn 1:10 · Hauptgewinn 1:1,9 Mio.

ROLERCH

SERVICE POINT
REIFENDIENST/FREIE WERKSTATT FÜR ALLE FABRIKATE

- ✓ Reifenservice & Einlagerung
- ✓ Inspektion nach Herstellervorgabe
- ✓ Bremsen-, Klima- & Scheibenservice
- ✓ Reparaturen aller Art
- ✓ TÜV/AU
- ✓ Unfallinstandsetzung
- ✓ Teile/Zubehör

Im Schlangengarten 18 • 76877 Offenbach • Telefon: 0 63 48/91 93 70

AUTOHAUS LERCH

Im Schlangengarten 18 • 76877 Offenbach
www.autohaus-lerch.de

ZUVERLÄSSIGE BEILAGENVERTEILUNG
gehört zu unserem Tagesgeschäft.

KONTAKT: beilagen@wittich-foehren.de

GARTENSERVICE
Gärtner bietet an:
Baum-, Sträucher-, Heckenrückschnitte, Rodungen, Fällungen etc.
Alle Gartenarbeiten mit Abtransport.
Bin flexibel und zuverlässig, kurzfristige Termine möglich.
Telefon: 0178 / 6 96 15 17

TREFFPUNKT VERBANDSGEMEINDE BELLHEIM

Jetzt neue preisgünstige Kfz-Preise!

- Continentale Versicherung
- Hausrat-/Haftpflicht- und Rechtsschutzversicherung
- Gesetzliche Krankenversicherung
- Private Krankenversicherung

Generalagent Bernd Werner
Robert-Koch-Str. 60 • 76756 Bellheim
Tel. 0 72 72 / 91 93 45
Mobil 01 72 / 6 99 42 61
E-Mail: bernd.werner@continentale.de

Die Continentale

Elektro-Hausgeräte

Höhl

Elektro Groß- & Kleingeräte
Ersatzteile und Zubehör

76756 Bellheim - Karl-Silbernagel-Str. 14
Mobil 0160-90223063

Die passen immer! Unsere Einkaufsgutscheine

Unser Einkaufsgutschein, das passende Geschenk für alle Gelegenheiten. Erhältlich bei der Sparkasse, der VR Bank Südpfalz sowie bei A&T Computer.

Gewerbeverband VG-Bellheim e.V.
BELLHEIM
KNITTELSCHEIM
OTTERSHEIM
ZEISKAM

www.gewerbeverband-bellheim.de

Dienstleistungsunternehmen
Containerdienst - Transporte

GÄRTNER

07272-1831
Am Wasserturm
76756 Bellheim
gaertner-bellheim.de

AUTOHAUS ELSNER GMBH

SERVICEPARTNER MIT VERMITTLUNGSRECHT

76756 Bellheim
Waldstückerring 1
Tel.: 0 72 72 / 9 32 90
Fax: 0 72 72 / 93 29 90
www.auto-elsner.de

NEU BEI UNS!

PEUGEOT

KG AUTOGLAS
Klare Sicht. Klare Sache.

Besuchen Sie uns! www.wittich.de



Die passen immer!

Unsere Einkaufsgutscheine

Unsere Einkaufsgutscheine, das passende Geschenk für alle Gelegenheiten. Erhältlich bei der Sparkasse, der VR Bank Südpfalz sowie bei A&T Computer.



www.gewerbeverband-bellheim.de



Ibérico Extra

Nur in Bellheim
Prälat-Storck-Str. 12
Dienstags: 17:00 - 18:30
Samstags: 09:30 - 12:00

Weihnachten ohne **Turrón** ist...
wie Weihnachten ohne Lebkuchen!

Besonders beliebt als „**Spanischer Nougat**“, zubereitet mit feinstem **Honig** und extra viel **Mandeln**.
Und viele weitere **Sorten!**



Und alles bereit zum probieren!



Ganz **unkompliziert** und **schnell!**
Lieferservice auch mit WhatsApp buchen!
0176-46121111

Geheimtipp!
In Honig gebrannte Mandeln und Erdnüsse



Unser Sortiment als Download: www.iberico-extra.de



Meisterbetrieb

BESTATTUNGEN SPÜHLER

Wir beraten, begleiten und unterstützen Sie in einer schweren Zeit.

Bellheim 0 72 72 / 77 52 77 (24 Std)

www.bestattungen-spuhler.de

IMMOBILIEN

Kaufen oder Verkaufen

Ihr seriöser Immobilienmakler in der Region.

VERKÄUFER KOSTEN FREI

DÖRRZAPF

IMMOBILIEN ARCHITEKTEN

BELLHEIM 0727291111

Dörrzapf Immobilien GmbH · www.da-immobilien.de
Bellheim, Wölbelsberg 6 · Landau, Nordparkstraße 6 · bu@da-immobilien.de

3 x in Ihrer Nähe - Bellheim & Offenbach & Herxheim

TRINK

und Spar

www.getraenke-mohr.de

ANGEBOTE GÜLTIG VOM 11.12. BIS 31.12.2020



Öffnungszeiten:

Mo.-Fr. 09.00-12.30 Uhr
13.00-18.00 Uhr

Sa. 08.30-13.30 Uhr



Bügelverschlussverkauf - Preisknaller zum Jahresende

Franken Bräu Hefe Weizen – 20 x 0,5 BV

3 Kasten – 1 Preis

29,97 €

60 x 0,5 l Pfand 13,50 €, Ltr. = 1,00 €

 <p>Classic, Medium oder Naturell</p> <p>12 x 0,7 l Pfand 3,30 €, Ltr. = 0,48 €</p> <p style="font-size: 2em; color: red; font-weight: bold;">3,99 €</p>	 <p style="font-weight: bold;">Festbier</p> <p style="font-size: 0.8em; background-color: red; color: white; padding: 2px;">Zu jedem Kasten erhalten Sie eine Frontscheibenabdeckung gratis dazu!</p> <p>20 x 0,5 l Pfand 4,50 €, Ltr. = 1,20 €</p> <p style="font-size: 2em; color: red; font-weight: bold;">11,99 €</p>	 <p style="font-weight: bold;">Cola-Mix</p> <p>20 x 0,5 l Pfand 4,50 €, Ltr. = 0,68 €</p> <p style="font-size: 2em; color: red; font-weight: bold;">6,79 €</p>
--	--	---

 <p style="font-weight: bold;">Multi 100%</p> <p>6 x 1,0 l Pfand 2,40 €, Ltr. = 1,50 €</p> <p style="font-size: 2em; color: red; font-weight: bold;">8,99 €</p>	 <p style="font-weight: bold;">Doppelbock dunkel</p> <p>20 x 0,5 l Pfand 3,10 € - Ltr. = 1,85 €</p> <p style="font-size: 2em; color: red; font-weight: bold;">18,49 €</p>	 <p style="font-weight: bold;">Dornfelder Rotwein trocken</p> <p>1,0 l Pfandfrei, Ltr. = 2,89 €</p> <p style="font-size: 2em; color: red; font-weight: bold;">2,89 €</p>
--	--	---

Trink & Spar Getränke-Fachmarkt

76863 Bellheim · In der Fellach 21A · Tel.: 07272/774792

In ungewöhnlichen Zeiten gelten ungewöhnliche Maßnahmen.

Bleiben Sie gesund. Wir sind für Sie da!

- Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung! -

Das Trink & Spar Team sagt DANKE für Ihr Vertrauen und die Unterstützung im außergewöhnlichen Jahr 2020.

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie Frohe Weihnachten und einen guten Start ins Neue Jahr 2021.

Bleiben Sie gesund – Herzlichst Ihr Trink & Spar Team